

# УСТАВА НА ВОЛОКИ

и

ДОПОЛНЯЮЩІЕ ЕЕ ДОКУМЕНТЫ ШЕСТОЙ КНИГИ ЛИТОВСКИХЪ ПУБЛИЧНЫХЪ ДѢЛЪ МЕТРИКИ ЛИТОВСКОЙ

ИЗДАНІЕ

Императорской Археографической Комиссіи

(Извлечено изъ XXX-го тома „Русской Исторической Библіотеки“)



Юрьевъ.

Типографія К. Маттисена.

1913.

B12889.

V

До таски  
f. 162

# УСТАВА НА ВОЛОКИ

и

дополняюще ее документы шестой книги литов-  
скихъ публичныхъ дѣлъ метрики литовской

ИЗДАНИЕ

Императорской Археографической Комиссіи

(Извлечено изъ XXX-го тома „Русской Исторической Библиотеки“)



73. 466

Юрьевъ.

Типографія К. Маттисена.

1913.



„Устава на волоки“, выданная великимъ княземъ Сигиз-  
мундомъ Августомъ 1 апрѣля 1557 года, уже давно признана  
однимъ изъ важнѣйшихъ документальныхъ источниковъ для  
изученія исторіи господарского хозяйства и внутренняго строя  
Литовско-Русскаго государства. Въ виду этого, она издается  
нынѣ съ дополнющими ее документами Шестой Книги Литов-  
скихъ Публичныхъ Дѣлъ Метрики Литовской въ извлеченіи  
изъ печатаемаго въ настоящее время подъ редакціей проф.  
И. И. Лаппо XXX-го тома Русской Исторической Библіотеки,  
заключающаго въ себѣ II, IV, V, VI и VII Книги Литовскихъ  
Публичныхъ Дѣлъ Метрики. Текстъ Шестой Книги Публич-  
ныхъ Дѣлъ воспроизводится въ изданіи съ тѣми же пріемами,  
которые были приняты при изданіи Книгъ Записей Литовскихъ  
въ XXVII-мъ томѣ Русской Исторической Библіотеки.

---

# УСТАВА НА ВОЛОКИ

и

дополняющіе ее документы Шестой Книги Литовскихъ Публичныхъ  
Дѣль Метрики Литовской.

## 1. Старинная Опись „Уставы на волоки“.

Л. 1 || Реестръ уставы короля его милости у-во всемъ Великомъ Князестве Литовскомъ. Летъ Бож[ъего] Нарож[енъя] 1557, м[e]с[e]ца апрел[я] 1 дня<sup>1</sup>.

1. О боярохъ путьныхъ и о служкахъ.
2. О бортяхъ.
3. О конюхахъ.
4. О стрельцохъ.
5. О одверныхъ.
6. О осочьникохъ.
7. О войтахъ и въсихъ ихъ повинностяхъ, о переоре меж[ы] и о винахъ.

<sup>1</sup> Въ послѣдующемъ реестрѣ цифры передъ заголовками артикуловъ стоять въ оригиналѣ (въ видѣ буквенныхъ числовыхъ знаковъ).

П р и мѣчаніе. Книга въ листъ обычнаго формата большинства книгъ Литовской Метрики. Переплѣтъ новый: картонныя доски; наружная ихъ сторона оклеена сиреневой мраморной бумагой; внутренняя сторона оклеена бѣлой бумагой; корешокъ желтой кожи. На корешкѣ два бумажныхъ ярлыка. На верхнемъ изъ нихъ напечатано: „<sup>ША</sup>  
<sub>6</sub>“. На нижнемъ стоять: „№ 6 А ПБ. Дѣ“ (буквы „ПБ. Дѣ“ напечатаны; остальное написано чернилами; конецъ ярлыка, послѣ „Дѣ“, оборванъ). Въ виду того, что переплѣтъ сдѣланъ въ новѣйшее время, на внутренней сторонѣ первой доски его нѣть обычнаго въ книгахъ Метрики ярлыка (см. его текстъ въ примѣчаніи на ст. 1—2 XX-го тома Русской Исторической Библіотеки). Наверху внутренней стороны первой доски переплѣта (слѣва) написано новымъ почеркомъ (чернилами): „№ 6. А“. Составъ Книги Публичныхъ Дѣль Литовскихъ № 6 слѣдующій: 1) составленный при Нарушевичѣ „Regestr“ первыхъ двадцати артикуловъ „Уставы на волоки“, писанный латиницею, занимающей первую страницу первого (ненумерованнаго) листа книги; водяной знакъ этого листа — слово „Schweidniz“; 2) самый текстъ книги, начинающейся „реестромъ уставы“ 1 апрѣля 1557 года, — 36 листовъ и начало 37-го листа. Бумага этой основной части книги имѣть слѣдующіе водяные знаки: гербъ Топоръ въ гербовомъ щитѣ — л. л. 4, 5, 10, 12, 14, 15, 17, 19, 21, 23, 24, 25, 27, 29, 34 и 36; гербъ Гоздава — л. 6. Остальные листы книги водяныхъ знаковъ не имѣютъ. 37 листовъ текста книги имѣютъ старинную пагинацію славянскими числовыми знаками, передъ которыми всегда стоять: „листъ“ или „лист“ (первая передача этого слова въ первой половинѣ книги, вторая — во второй). 37-й листъ оборванъ по краямъ и наклеенъ на листъ новой бумаги, на оборотѣ которого находится помѣтка Коммиссіи 1835 года съ подсчетомъ листовъ книги (37) и печатью Коммиссіи на концахъ шнуровъ, которыми прошнурована книга.

8. О лавъникохъ.  
 9. О местахъ и ихъ повинностяхъ.  
 10. О капъщызне.  
 11. О резникахъ.  
 12. О коморникахъ въ местахъ.  
 13. О корчмахъ.  
 14. О торгохъ.  
 15. О цынъшохъ и повинностяхъ и о роботахъ людей тяглыхъ.  
 16. О огородникохъ.  
 17. О овъсе и сене.  
 18. О серебъщызнахъ съ подданыхъ.  
 19. Естьли на роботу подданный не выйдетъ.
- О6. || 20. О ёолваркохъ у гумънехъ, о за-  
 севан[ъ]ю и ужат[ъ]ю и о даван[ъ]ю въ  
 отсопъ, о евьяхъ и о семи волокахъ.  
 21. О оборе быдла и о скурахъ вся-  
 кихъ.  
 22. О огороды дворные.  
 23. О ставехъ и сажавъкахъ и о  
 млынехъ и млынарехъ.  
 24. О сеножатехъ дворныхъ.  
 25. Где кони въ дворехъ нашихъ  
 стоять.  
 26. О листехъ на данину.  
 27. О пълатехъ и всихъ иныхъ до-  
 ходехъ, яко маютъ выбирати.  
 28. О днехъ, личьбамъ назначоныхъ,  
 и о писарехъ скарбныхъ и абы врадъ  
 п[е]н[е]зей пры собе не задержывалъ.  
 29. О ревизорахъ, меръникохъ и о  
 помере волочъной и о селидбахъ и о от-  
 менахъ имъ, [о] затаеныхъ кгрунътехъ.  
 30. О битью на въраде пры реви-  
 зору и о усправедливен[ъ]ю.  
 31. О доходехъ на върадъ и о  
 лежъни.  
 32. О судеревъныхъ лесохъ, пущахъ  
 и бобровыхъ гонехъ, о борти, сеножати  
 и остушехъ и лесехъ розмероныхъ.  
 33. О вол[ъ]ности подданыхъ до  
 пущы.

34. О вольности подданыхъ до рекъ  
 и озеръ и часовъ голодныхъ отъходити,  
 будованье и домовъство продати<sup>1</sup> и о  
 пустыхъ и нерозробленыхъ волокахъ.  
 35. О подводахъ далекихъ и о будо-  
 ван[ъ]ю замъковъ, дворовъ, и ажбы врадъ  
 на свою потъребу подводъ не выганяль  
 и о подъводы подъ пенези, о вожен[ъ]е  
 до портътовъ.  
 36. О воженье камен[ъ]я.  
 37. О мосты.  
 38. О сторожу.  
 39. О ремесники.  
 40. О ловен[ъ]е рыбъ въ озерахъ.  
 || 41. О позвы и децкіе на подданыхъ Л. 2  
 и о крывиды и грабежы, имъ почыненные.  
 42. О мысьливъстве.  
 43. О злодеехъ и злочинъцахъ.  
 44. О повинность замъку Вилен-  
 ского и Троцкого.  
 45. О шъляхъте въ земъли Жомо-  
 йтъской.  
 46. О волостяхъ Рускихъ.  
 47. О зештью старость и держа-  
 вецъ.  
 48. О входы до пущъ, абы никому,  
 одъно подданымъ даваны на цынъшохъ.  
 49. О дерево стоячое въ пущы.

**2. 1557, апрѣля I. „Устава на во-  
 локи“, данная Великому Княжеству  
 Литовскому великимъ княземъ Сигиз-  
 мундомъ Августомъ.**

Устава на волоки господара  
 короля его милости у - во въ-  
 семъ Великомъ Князестве Ли-  
 товскомъ. Лета Бож[ъ]его Нарож-  
 [енъя] 1557, м[е] с[е]ца ап-  
 реля 1 дня.

Артыкулъ 1. О боярохъ пут-  
 ныхъ и о служъкахъ.

<sup>1</sup> Въ оригиналѣ: „продати“.

Бояре<sup>1</sup> путьные стародавъные, а не въкупъные хочемъ мети, абы были на двухъ волокахъ постановены, съ которыхъ абы за въси повинъности, п[е]незми ошашовавшы водле кгрунты, яко люди осадные, платили, а на службъ тяглую и въ подводу ходити не повинни; а коли з росказан[ъ]я нашего на дорогу поедутъ, того году || ничего платити не мають, а безъ воли и росказан[ъ]я нашого враду нашему ихъ на дорогу и нигдѣ не посылати ; а, будучи на дорозе, служити имъ по-старому; навезъка имъ, яко и передъ тымъ, водле статуту; служокъ съ такихъ же боярь ревизорове обирати и не болѣшъ, только съ потъребу<sup>2</sup> пры кажъдомъ замъку и дворе нашомъ зоставити мають, которыхъ службъ будеть ездити з листы нашихъ до дворовъ, оному врадови прылегълыхъ, а съ пенязми платовъ нашихъ до Вильни до скарьбу и за крывъдами подданыхъ колеою з росказанья врадового ездити, а за то имъ на одинъ конь две волоки вольныхъ отъ всихъ платовъ мети, а на потъребу враду ездити не повинъни.

[Артыкуль] 2. О бортяхъ. Ижъ<sup>3</sup> первой бортеве розность въ работахъ отъ инъшихъ подданыхъ нашихъ мели, и тепер[ъ] ихъ зоставуемъ, абы водле шацунку кгрунтовъ за въси повинъности, цынтыши, овѣсы и сена пенязми з волокъ до скарьбу нашего платили, яко и осадники; а коли имъ на войну ити кажемъ, мають мети тотъ рокъ вольный ото въсихъ платовъ; а мосты имъ повинъные заробляти и тежъ за росказан[ъ]емъ и листомъ нашымъ

мосты имъ неповинъные мостити мають, а за то имъ өолькгу въ цыншохъ нашихъ делати кажемъ подле воли нашое.

[Артыкуль] 3. О конюхахъ седельныхъ и инъшихъ. Конюхи<sup>4</sup> седел[ъ]ные альбо дворные мають мети по дѣве волоки вольныхъ на службъ конюшскую, на которой коли будуть, маеть быти давано на страву имъ и на въси потъребы грошай копъ четыры на рокъ; а которые на службѣ не будуть, мають платити съ кожъдое волоки по тому жъ, яко и бортеве.

[Артыкуль] 4. О стрельцохъ. Стрельцомъ<sup>5</sup> нашымъ по две волоки вольные маеть быти дано, а третю на цыншу, хто похочеть, а служба ихъ з росказан[ъ]емъ нашымъ въ ловы и на войну.

|| [Артыкуль] 5. Одверные и инъшіе слуги дворные, мешѣкающы на посълугахъ нашихъ<sup>6</sup>, мають мети по две волоки вольныхъ отъ всихъ платовъ и повинъности; а которые на сълужбахъ нашихъ не будуть, абы платили съ кожъдое волоки пенязми водле кгрунты, ошашовавшы вси повинъности, а естьли бы которые, зъстараравшы ся на службахъ нашихъ, дома мешѣкали, таковыми обѣ-две волоки вольныхъ мети, ведже олижъ за листомъ нашимъ господарьскимъ.

[Артыкуль] 6. О осочъникохъ.

<sup>1</sup> На правомъ полѣ противъ этой строки въ оригиналѣ стоитъ: „бояре“. <sup>2</sup> На правомъ полѣ противъ этой строки въ оригиналѣ стоитъ: „служки“. <sup>3</sup> На правомъ полѣ противъ этой строки въ оригиналѣ стоитъ: „конюхи“. <sup>4</sup> На правомъ полѣ противъ этой строки въ оригиналѣ опять стоитъ: „конюхи“. <sup>5</sup> На правомъ полѣ противъ этой строки въ оригиналѣ стоитъ: „стрѣлцы“. <sup>6</sup> На правомъ полѣ противъ этой строки въ оригиналѣ стоитъ: „одверные“.

Ревизоръ<sup>1</sup> з лесъничымъ маеть осочниковъ обирагти, а не болшъ, одно съ потъребу пры пущахъ и ловехъ нашыхъ становити, и то намъ, господару, оз-наймити, а на службъ ихъ по дѣве волоки вольныхъ давати отъ цынщу и всякихъ потяглей.

[Артыкуль] 7. Войтове<sup>2</sup> на селахъ мауть мети по одной волоце вол[ь]ной, а похочеть ли, маеть ему и дѣругая быти прыдана на цыншу, ошацавши вси повиннности и доходы водле кгрунту; а службъ ихъ то — з росказан[ь]я<sup>3</sup> врадового на роботу и цынши и съ платы нашыми выгоняти и пры отъдаван[ь]ю платовъ быти, подданныхъ ку праву место децкого передъ урадомъ ставити, пры роботахъ всякихъ<sup>4</sup> ме-сто прыстава надъ люд[ь]ми войтовства своего стояти, пры отъвожен[ь]ю овъсовъ и сень до Вильни и инъде з людьми войтовства своего ездити и ихъ отъдавати, переоры<sup>5</sup> волокъ не пѣрынятыхъ, стены, границы и копъцы на кожъдый рокъ межы подданными нашими поправовати и поновъляти<sup>6</sup> подъ виною копою грошей. А где бы отъ которого суседа виделъ<sup>7</sup> копъцы альбо границы покажоны, маеть то врадови оповедити подъ тою жъ виною; а судити враду подъданныхъ о въсемъ дня торъгового, кромъ прычны крававое и кгвалътовъное<sup>8</sup>; о такой вине, коли жъ кольве повелить урадъ, ставити ку праву подданого войтъ повиненъ. А который бы съ подданныхъ войта по-

слушонъ не былъ, а за позъван[ь]емъ || Об. его передъ урадомъ не сталъ, по та-кового своловъного врадъ децкого пось-лати<sup>9</sup> маеть, и отъ непосълужъного децкованья на милю въ обе стороны грошъ; а пры суде войту быти и спра-ведливости подданому допомогати, винъ нашыхъ ведомость мети и реви-зоромъ оповедати и того стеречы, абы врадъ винъ и пересудовъ надъ уставу не бралъ. А естьли бы за мовенемъ его врадъ того не пересталъ, маеть то войтъ ревизору оповедити. А войта враду о въсякую вину судити, только войтовъства въ него<sup>10</sup> не отънимати, ажъ посполу з ревизоромъ дознавъши вину и неслушъную справу его, и, того скинувъши войта, инъшого уставити, мужа тое жъ волости неподозраного, на которого поддани зволять. Которые войтове и тежъ лавъники по селамъ судовъ жадъныхъ судити<sup>11</sup>, покълоновъ и вымысловъ надъ подданными чынити не мауть подъ виною до скарбу нашего рублемъ грошей, одыно, обачывъши где кольве шкоду нашу господаръскую, урадови и<sup>12</sup> ревизору оповедати, ничего не закърываючи, подъ тою жъ виною. А коли войтовъство кому даюти, пры-сегати ему не надобе, кгды жъ вже вина на войта описана. А отъкуповъ урадъ съ подданныхъ за роботу брати не маеть; а гдѣ бы браль, маеть то войтъ ревизору оповедати подъ виною копою грошей. А естьли бы войтъ волоку пустую кому нанялъ, альбо отъ ураду нанятую передъ ревизоромъ

<sup>1</sup> На правомъ полѣ въ оригиналѣ стоитъ: „осочники“. <sup>2</sup> На правомъ полѣ въ оригиналѣ стоитъ: „войты“. <sup>3</sup> На правомъ полѣ въ оригиналѣ стоитъ: „ихъ повинности“. <sup>4</sup> На правомъ полѣ въ оригиналѣ стоитъ: „отвоз“. <sup>5</sup> На правомъ полѣ въ оригиналѣ: „децкий“. <sup>6</sup> На правомъ полѣ въ оригиналѣ: „стены“. <sup>7</sup> На правомъ полѣ въ оригиналѣ: „копъцы“. <sup>8</sup> На правомъ полѣ въ оригиналѣ: „суд въ торговый день“. <sup>9</sup>На правомъ полѣ въ оригиналѣ: „о суде войта“. <sup>10</sup> На правомъ полѣ въ оригиналѣ: „на селахъ не судити“. <sup>11</sup> Въ оригиналѣ: „к“.

<sup>2</sup> На правомъ полѣ въ оригиналѣ стоитъ: „ихъ повинности“. <sup>5</sup> На правомъ полѣ въ оригиналѣ: „стены“. <sup>8</sup> На правомъ полѣ въ оригиналѣ: „децкий“. <sup>10</sup> На правомъ полѣ въ оригиналѣ: „на селахъ не судити“. <sup>11</sup> Въ оригиналѣ: „к“.

Л. 4

утаилъ, тогъды за то скарати его, яко злодея, горломъ. А у войтовъство<sup>1</sup> кожьдому маеть быти волокъ сто, мало большъ альбо меньшъ, водле прылегълости, хотя два и тры села и большей злучыти. А дѣля розознанья подъданыхъ войтъ маеть мети шнуръ, одѣнакое меры справеный и досветчоный<sup>2</sup>, и часу мокрого альбо сухого жавъжды его лихътовати и досветчати, и естьли подданый одинъ другому между переропеть и сказать, ино враднику на кону не ездити, || [пересуду] и проезду<sup>3</sup> не бѣрати, але войтъ между направить и возметь на томъ, хто<sup>4</sup> сказалъ, на врадъ дванадцать грошей, а собе за працу четыры гроши; а вина битая, правомъ переведена, — дванадцать грошей; а хотя бѣ<sup>5</sup> не переведена, а за объжалованье поеднана, — таковая жъ вина; а естьли бу[деть] станеть ся, а не жалуючи враду, поеднаютъ ся, тая вина — шесть грошей, хто едънаетъ, и объявити того врадови войтъ и лавъники повинъни подъ виною коны грошай.

[Артыкуль] 8. Лавники<sup>6</sup> въ селахъ по два, по тры, альбо и большъ, подле велиости села, люди неподозраные, веры годные, мауть быти становълены, которыхъ повинъность шкодъ между подданыхъ въ сельсасияхъ и въ иньшихъ речахъ огъледати; и за працу лавънику оглядного отъ шкоды грошъ; за тымъ же грошомъ то, что ему оказывано, справедливе подъ прысегою передъ урадомъ сознавати повиненъ, а посъвет-

чыть ли несправедъливе, карати его за слушънымъ доводомъ, яко крывопрысяжъцу, горъломъ; а безчестя лавънику рубль грошай; нижъли отъ потягълей и въсякихъ повинъностей съ поддаными з волокъ своихъ вызволены быти не мають.

[Артыкуль] 9. О местахъ и ихъ повинностяхъ. Места упрывильеваные прывильевъ своихъ ужывати будуть; а которые не вызволены отъ платовъ, мауть платити з волоки кгрунту преднего цыншу 50 грошей, а з среднего<sup>7</sup> кгрунту — 40 гр[ошей], съ подлого — 30 грошей, а зо всякого кгрунту за толоки — по 12 грошей; а з домовъ въ рынку отъ прута — по полъ 8 п[е]н[е]зя, у-въ улицахъ отъ прута — 5 п[е]н[е]зей, зъ огородовъ въместе отъ прута — полъ 3 пенезя, а з гуменныхъ пляцовъ на передмѣстю отъ прута одинъ пенязь, то есть отъ моркгу з гроши; а иныхъ повинъностей полнити и стацей давати и з листы нашими и върадниковъ нашихъ ездити не повинъни. А войту мѣстскому, где пры<sup>8</sup> болшомъ мѣсте, по волоце, а пры меншомъ по полъ волоки ревизорове насы давати мають, за што они повинни будуть порадку<sup>9</sup> въ местехъ и пожыт || ковъ нашихъ<sup>10</sup> прымъножати и догъледати, на подводы складати ся и платити всимъ по тому, яко въ особъливой уставе нашей описано.

Об.

[Артыкуль] 10. Капщица<sup>11</sup> одна-

<sup>1</sup> На правомъ полѣ въ оригиналѣ: „войтовъство“. <sup>2</sup> На правомъ полѣ въ оригиналѣ: „шнур“. <sup>3</sup> Въ кустодіи на об. листа 3 въ оригиналѣ стоитъ: „пересуду и проезду“. Листъ 4 начинается только словами: „и проезду“. <sup>4</sup> Въ оригиналѣ на правомъ полѣ: „между“. <sup>5</sup> На правомъ полѣ въ оригиналѣ: „вина“. <sup>6</sup> На правомъ полѣ въ оригиналѣ: „лавники“. <sup>7</sup> На правомъ полѣ въ оригиналѣ: „цынши“.

<sup>8</sup> Въ оригиналѣ: „пры.“ <sup>9</sup> Въ оригиналѣ: „породку“. <sup>10</sup> На правомъ полѣ въ оригиналѣ: „подводы“. <sup>11</sup> Въ оригиналѣ на правомъ полѣ: „капщица“.

кова по всему Великому Князьству Литовскому маеть быти брана, то есть одъ меду — копа грошей, отъ пива — копа грошей, отъ горельки — 30 грошей; а пры отбиранью капъщны и въписыван[ъ]ю въ рейстръ, хто ново прыйметь, врадъ не большей брати маеть, только отъ меду, отъ пива чотыры п[е]нези, отъ горельки — 2 пенези, отъ волоки — 12 пенезей; а хъто шынъку и волоки не маеть, тотъ отъ воротъ — 2 пенези; а обачывшы лепъшый пожытокъ знаймованья шынъку, вольно будетъ кому хотя наяти, або тымъ же мещаномъ, за ведомостю подскарбего нашего.

[Артыкуль] 11. Резники<sup>1</sup> вси въ местехъ нашыхъ абы ся вписывали въ рейстръ ревизора, а въ небытъности его враду; съ которыхъ на насъ маеть быти брано у кожъдый годъ за камень лою по 15 грошей, а особъно на върадъ за лопатъку отъ кожъдого быдляти пенязми дня торговогого, то есть за воловую и яловичую — грошъ 1, а за вепровую — 5 п[е]незей, за баранью, козъю, телячью — по трь п[е]н[е]зи; а пиццо отъ каменя лою, то есть отъ пятнадцати грошей на врадъ по 2 пенези. Даємъ тежъ вольность всимъ подданнымъ нашымъ и чыи колъвекъ будь, абы дня торговогого возили до месь на торгъ мясо<sup>2</sup> всякого быдляти битого, почавшы отъ дня светого Болѣтромея ажъ до Месопустъ; а торговое на върадъ такъ же мауть давати пенязми, а большей ничего; а хъто бы здохлое<sup>3</sup>, шаленое и въродоватое на продажу прывозиль, а то на него слушъне переведено будеть, водъле

права того скарати горломъ, яко ѿальшера, для чего подданые наши, б[ъ]ючи быдла въ селахъ, мауть оказывать лавъникомъ; а хъто колъвекъ мясо на торгъ везеть, тотъ и скуру быдляти забитого зъ собою || взяти маеть для Л. 5 подозрен[ъ]я въ злодействе.

[Артыкуль] 12. Коморники<sup>4</sup> въ местехъ быти могутъ, которые жадныхъ роботъ на насть ани на врадъ нашъ делати не мауть, одъно, иже торговъ и вольностей мѣстъскихъ уживають, и абы тежъ нихъто поблудне а безъ ведомости враду на кгрунътехъ нашихъ не мешкаль, мауть давати въ кожъдый годъ до скарбу нашего по 2 гроши; и про то врадови мауть господары, коморники прыймуючи, оповедати для того, жебы межы такими коморники збродня въ местехъ не была.

[Артыкуль] 13. Корчмы<sup>5</sup> покутъные конечъне по селамъ абы не были для злодейства и инъшихъ збытъковъ, што врадъ забороняти маеть водле статуту; такъ же пива абы нихъто съ подъданыхъ нашихъ на селахъ варыти не съмель подъ виною копою грошей на насъ, бо съ того многіе з нихъ въ роспутьность и въбозество прыходять; ведже въ кожъдомъ войтовъстве а въ слушъномъ селе, злаща прыгостинъцу, можетъ быти корчма за ведомостю враду албо ревизора постытановълена, одно такъ, яко бы капъщызна наша не гинула; съ которое подданнымъ нашымъ кгрунътовъ шынъковъныхъ ужывати не заборонъно.

[Артыкуль] 14. Торги<sup>6</sup> ничые

<sup>1</sup> Въ оригиналѣ на правомъ полѣ: „резники“. <sup>2</sup> На правомъ полѣ въ оригиналѣ: „бите быдл.“ <sup>3</sup> На правомъ полѣ въ оригиналѣ: „здохлое“. <sup>4</sup> На правомъ полѣ въ оригиналѣ: „коморники“. <sup>5</sup> На правомъ полѣ въ оригиналѣ: „корчмы“. <sup>6</sup> На правомъ полѣ въ оригиналѣ: „торги“.

новые подле месть нашихъ ближей  
трохъ миль ку переказе местомъ и  
торгомъ нашимъ абы не были, окромъ  
торговъ старыхъ, — тые по давъному  
быти мають.

[А р т ы к у лъ] 15. Цыншу з волоки  
кгрунту добърого — 21 гр[ошъ], з се-  
реднего — 12 грошей, съ<sup>1</sup> подлого —  
8 грошей, а з вельми подлого, песько-  
ватого альбо блотливого, — 6 грошей;  
овъса з волокъ доброго и середнего  
кгрунту<sup>2</sup> — по две<sup>3</sup> бочъки, а съ  
подлого — одна бочъка, а естьли пе-  
низыми за овесъ будеть казано давати,  
ибо за кожъдую бочъку — пять || гро-  
шей, а за отъвозъ бочъки кождое —  
5 грошей; съ тыхъ же менованихъ  
кгрунтовъ<sup>4</sup> съ кождое волоки сена  
возъ одинъ альбо 3 гроши за сено а  
за отъвозъ 2 гроши, а з вельми под-  
лого кгрунту сена и овъса давати не  
повинъни; нижъли съ кождое волоки  
всякого кгрунту мають давати гусь  
альбо полътора гроша, куръ двое або  
пенезей 16, яецъ двадцать або пенезей  
4; на неводы грошей два, за стацею  
грошей<sup>5</sup> полътрея, а коли стацею ка-  
жемъ брати, ибо одинъ разъ въ годъ  
за тые пенязи мають давати съ трыдъ-  
цати волокъ<sup>6</sup> яловицу одъну, бараны  
два а съ кождое волоки по курати и  
по десяти яецъ, а пенезей вже того  
году за стацю не давати. Робота<sup>7</sup>  
тиглымъ людемъ съ кождое волоки  
по два дни на неделю, а толоки чо-  
тыры лете, съ чымъ кажутъ, за што  
маеть быти отпущенна имъ робота о  
Божъемъ Нарожен[ъ]и тыйденъ, о Ме-

сопустехъ тыйденъ, о Великодни тый-  
день; а которыхъ на работу не на-  
добе, ино ихъ на осаде посадити, и  
будуть давати съ кождого кгрунту  
осады<sup>8</sup> грошей 30, толокъ 12, або за  
толоки грошей двадцать; а за  
кгвалъты перво уставълены — жыта  
бочъка альбо грошей 10; и въже такіе  
осадники робити ничего не повинъни,  
кромъ сена, розделившы на войтовъ-  
ства тягълые и осадные сеножати  
ровъно, и то имъ зробити и въ часъ  
спратати; а<sup>9</sup> з застенковъ тая повинъ-  
ность, где волока быти не можетъ, отъ  
моркгу кгрунту доброго — гр[оши] з  
и пенези 4, а з среднего моркгу —  
гр[оши] 3, а съ подлого — гр[оши] 2,  
а з наддаръ подлого — полъ 2 гроша,  
а зъ волоки сеножатное, где могутъ  
быти дрова и проробъки и сеножати  
добрые, — 50 гр[ошей], а зъ середніе  
— 30 грошей, а съ подлое — 20 грошей,  
а з наддаръ подльое, блотливое або  
песьковатое, — 15 грошей; а, ижъ вже  
подданые наши на тыхъ платехъ и  
повинъностяхъ волочъныхъ суть || оса-  
жены и постановены, про то жадныхъ  
стацей давати ани пойдымован[ъ]я чы-  
нити на послы наши и чужоземъскіе не  
повинни.

Л. 6

[А р т ы к у лъ] 16. Огородники<sup>10</sup> пры  
дворехъ нашихъ мають быти, даючи  
кождому по търы моркги земъли, а  
имъ съ того служыти по одъному дню  
въ тыйденъ пешо, а жоны ихъ лете не  
большъ, одно шесть дней до жънива  
альбо до полотья будуть повинъни.

<sup>1</sup> На правомъ полѣ въ оригиналѣ: „цынши“. <sup>2</sup> На правомъ полѣ въ оригиналѣ: „овъсы“. <sup>3</sup> Въ оригиналѣ: „дле“. <sup>4</sup> На правомъ полѣ въ оригиналѣ: „сено“.

<sup>5</sup> На правомъ полѣ въ оригиналѣ: „невод“.

<sup>6</sup> На правомъ полѣ въ оригиналѣ: „робота“.

<sup>7</sup> На правомъ полѣ въ оригиналѣ: „осады“.

<sup>8</sup> На правомъ полѣ въ оригиналѣ: „застенки“.

<sup>10</sup> На правомъ полѣ въ оригиналѣ: „огородники“.

[Артыкулъ] 17. Овъсы дяколъные подданые наши волостные з волокъ мають отъвозити<sup>1</sup> до Вильни, до лововъ, до портовъ и до инъшихъ дворовъ нашихъ, где кажемъ, за 20 миль, а сено за 15 миль; а къ тому еще сена дворного<sup>2</sup> съ кождое волоки по возу одыному отъвезти повинъни, где<sup>3</sup> имъ будеть росказано; а коли дворныхъ сень и овсовъ съ потъребу на наши кони быти можетъ, тогды пенязми сено и овесъ заплатити<sup>4</sup>; а, отъдаочы овсы дяколные, не мають въ иншую меру, тол[ь]ко въ бочьку<sup>5</sup> давати, въ которой четыры корцы Краковъскихъ, подъ стрыхъ, безъ верху и топътанья, а большей имъ не надобе платити, только вписнаго въ рейтръ отъ бочки овъса пенязь; и много хто откуль сенъ и овсовъ прыйметъ, маєть съ того квитовати, не беручы за квить ничего; а, коли сенъ и овсовъ потъреба наша укажеть где [и]н[де] кол[ь]ве провадити, таковыя далекости, яко вышай описано, до порту и инъде до дворовъ и лововъ, о томъ за часу, о Светомъ Болтромею отъ настъ альбо з скарбу черезъ листъ ведомо учынити врадникомъ нашымъ. А съ того не вымовъляти ся всимъ подданымъ нашымъ въ Жомойти и съ Подляское земли. А, иже за отвозъ овъса платить подданые од двухъ бочекъ по 10 грошней за 20 миль, то за кождую милю прыйдетъ по полгрошъку; тогды таковыя, хтодо Вильня, ал[ь]богде кольве, уставичъне овсовъ не возять, а будеть на то росказанье наше, ино  
Об. колъко миль до порту, альбо где || инде провадити будуть тотъ овесъ, такъ много имъ зъ отвозовыхъ пенезей отпуштити, за милю отъ кождое бочки по полтретя п[е]и[е]зя, а остатъкомъ

<sup>1</sup> На правомъ полѣ въ оригиналѣ: „овъсы“. <sup>2</sup> На правомъ полѣ въ оригиналѣ: „вожене“. <sup>3</sup> На правомъ полѣ въ оригиналѣ: „сено“. <sup>4</sup> На правомъ полѣ въ оригиналѣ: „вожене“. <sup>5</sup> На правомъ полѣ въ оригиналѣ: „бочьки“.

тыхъ пенезей отъвозовыхъ наймовати судины на отпроважен[ъ]е водою такихъ овъсовъ до Вильни, альбо где потреба наша укажетъ. А которіе уставичъне овъсы возять, ино и того останку отвозовъ на нихъ не брати.

[Артыкулъ] 18. Серебщызна на подданыхъ нашихъ абы николи отъ воловъ и клячъ не брана, одно з волокъ, одынако съ кождое, не ужываочы розности кгрунту доброго и подлого; а з Рускихъ волостей серебщына по сътарому и тамъ, где померы нетъ.

[Артыкулъ] 19. Робота подданнымъ черезъ войта маеть быти заказана дня неделного, съ чымъ и на который день волость до роботы прыйти мають; а войтъ того жъ дня людемъ закажеть роботу, и который человекъ не выйдеть на роботу, ино за первый день огурного заплатить грошъ, а за другой день барана, а коли и търетій разъ огурыть ся або за пьянствомъ не выйдетъ, ино бичомъ на лавъце скарати, а дни повинъные заробити; а ведже, где бы з якое прыгоды не могъ подданный выйти на роботу, онъ маеть черезъ суседа альбо лавъника враду оповедати, а врадъ, порозумевъши слуштной прычыне, не маеть его никоторою съ тыхъ виною казнити, а инъшого дня заробити повинъное, што змешъкаль, а не отъкупати ся отъ роботы никому. Пустыхъ волокъ подданымъ не пахати; а который, не вписавъши ся въ рейтръ, смееть то вчынити, збожье до гумна нашого тратить и вины рубль грошней до скарбу нашого заплатить. А становити ся ку роботе подданнымъ, якъ слонце всходить, а зыйти,

якъ заходить; а отъпочивъку тымъ, что з быдломъ робять, передъ обедомъ година, въ полудню година, надъ вечоромъ година; а каторе пешо робять, тымъ отъпочивъку и въ тые часы, одно по Л. 7 полгодины маеть быти; а то || лете на великому дни отъпочынен[ъ]е; а хто рано на роботу не выйдетъ за огурствомъ, таковыи другого дня только часу, якъ омешкалъ, заробити маеть.

[Артыкулъ] 20. Фолварки хочемъ мети, абы везде становены, яко на болшы быти могутъ, пры кажъдыхъ замъкохъ и дъворехъ нашихъ, окромъ где бы кгрунты злые и непожыточные были,—таковыи казати людьми осажати, зоставивъши на върадъ въ кожъдомъ поли по одъной волоце; а то врадъ огородники и своимъ быдломъ заробити маеть, а къ тому моркъ земъли на огородъ, съ чого личъбы чынити и платити не повиненъ. Урадъ нашъ гумъно въ пильной опатрности мети маеть, яко бы въ немъ ни въ чомъ школды намъ не было, а збож[ъ]я ужат[ъ]я всякого маеть мети на себе третій снопъ, отъдавъши первей десетину и засеявъши пашъню нашу; а умолоты всякого збожья ревизорове наши у-во всихъ гумънахъ пры дворехъ нашихъ пробовать маютъ, и того догъледати и научыти, абы везде з выбоемъ и безъ опилку збожья молочоны были. А продаванья збож[ъ]я гуменного маеть быти на личъбе прынято, по чому врадникъ положыть, яко продавалъ; для того и дъля всихъ подданыхъ маютъ быти бочъки въ местехъ торговые, въ дворехъ и гумънахъ нашихъ, въ селахъ и на всихъ гостинцахъ, однакое меры, по четыры корцы Краювъскихъ, которыхъ корцовъ на тотъ часъ десеть

<sup>1</sup> Въ оригиналѣ: „клейномъ“.

<sup>3</sup> На правомъ полѣ въ оригиналѣ: „отсопъ“.

въ полубочъку Виленъскомъ; и тою же мерою продавати и засевати пашъню з гумъна и подъ клеймомъ<sup>1</sup> однакимъ такие бочки держати. А въ гумънехъ нашихъ маеть быти гуменникъ, подданый нашъ, въ той же волости оселый, чоловекъ добрый, справный, не подозранный, который на тую службу гуменъную маеть мети волоку, отъ цыншовъ и въсякихъ иныхъ платовъ, роботъ || и повинностей вольную. А Об. около засеван[ъ]я пашъни урадъ маеть пильность чынити, абы все засеваны; а гъде бы который за недбалостью не засеялъ альбо<sup>2</sup> тежъ пашъню кому наймовалъ, а то бы ся слушъне передъ ревизоромъ оказалось, таковыи маеть дати съ кожъдого моркгу незасеянногоabo кому нанитого по десети копъ збож[ъ]я, о чомъ съ пильностью ревизорове мауться доведывать отъ войтовъ, лавъниковъ и инъшихъ подданыхъ нашихъ; ведже, где бы въ которомъ году невърожай былъ, а таکъ много, чымъ бы пашънию засеялъ, не нажалъ, маеть о то по науку послати до подскарабего нашего за часу, а подскарабій маеть ему казати старымъ збож[ъ]емъ засевати; а гъде бы не было, за п[е]н[е]зи цыншове куповати альбо з ыншого двора прыбавляти, абы ся тымъ николи пашъни наши не зменъшивали; а зъ гумъна нашего жыта въ отсопъ не давати, одно летъ голодъныхъ, и то<sup>3</sup> алижъ з нашымъ альбо подскарабего нашего листомъ; а дати то на волю подданыхъ, усхотять ли у копахъ альбо молочонымъ житомъ брати. Евъи<sup>4</sup> тежъ, где бы врадъ розумяль непотребные, маеть з гумна нашего выкинути, кгды же на быдло и на стадо солома отъ збожья не з евъи молочоного пожыточнейшая есть; а гъде бы евъи мети потреба, тамъ

<sup>2</sup> На правомъ полѣ въ оригиналѣ: „засеяне“.

<sup>4</sup> Въ оригиналѣ на правомъ полѣ: „евъи“.

оподаль стодолъ и стиртъ у гумънехъ нашихъ и подданыхъ для небезпечности отъ огня мають быти вделаны. А на заробенъе пашни на кождую волоку абы было оставлено по семи волокъ оселыхъ подданыхъ нашихъ з волы и съ клячами, поблизу двора и пашни, которые по два дни въ тыйденъ служыти мають съ чимъ урадъ роскаже[ть].

Л. 8 || [Артыкулъ] 21. О оборѣ быдла всякого и о рыкуньяхъ. Пры кождомъ ёольварку нашомъ хочемъ мети дворничъки, то есть рыкуни порадъные, которымъ<sup>1</sup> на рокъ за працу ихъ з нашихъ пенезей по две копе грошей маєть быти давано отъ ураду а търы бочъки жыта з гумъна нашего, а четвертая съ третьего снона врадничого на выхованье, для чого пры кождомъ ёолварку<sup>2</sup> нашомъ мають ховати прынамъней до двадцати коровъ; а естьли бы такъ много не было, ино з гуменьныхъ п[е]незей купити, колко можетъ который дворъ выховати, и то передъ ревизоромъ оказати, и маєть врадъ въ дойзреню и доброй опатрности быдло дворъное мети. А до скарбу нашого отъ коровы дойное не большей платити, тол[ь]ко двадцать грошей, а отъ овъцы старое за волъну на рокъ одинъ грошъ, а отъ молодое по полугрошъку, а прыплодки въ рейстръ писати и ведомости пры личъбе чынити. А где дойные овъцы и козы быти могутъ, маєть съ таковыхъ ревизоръ платъ становити, а врадъ дворничокъ къ тому прымушати маєть, абы и съ того пожытокъ былъ, кгды же то на многихъ мес[т]цахъ за добрымъ дозрен[ъ]емъ быти можетъ; а где бы ку рыкуни невестъ альбо девокъ была потъреба, то реви-

зоръ постановити маеть водле величности быдла, которымъ урадъ съ п[е]незей нашихъ наемъ платити маеть; а, старое быдъло, скопы и козлы пра даючи, пенези до скарбу нашего отъ давати, а згоже, а зълаща поблизу, до кухни нашое отъсылати. А которое быдла здохнетъ, ино за скuru воловую пять грошей, за коров[ъ]ю 3 гроши, а инъшого дробъного быдъла здохълого скуръ не пълатити въ скарбе, нижъли, сверепъ стадныхъ скуръ не пъродаючи, оказывать конюшому нашему дворному. А то все ревизорове мають въ бачтности мети и на местъцу пры пописыванью оборы въ рейстра писати для того, абы не было забавенъе пры личбе.

|| [Артыкулъ] 22. Огороды дворные Обабы были везде размероны, съ которыхъ врадъ маєть дати до скарбу съ кождого моркгу по 12 грошей; а съ конопель дворныхъ вже не повинно неводовъ робити; а естьли бы огородныхъ речей до кухни нашое потъреба была, тогдъ то врадъ маєть отъсылати, где будеть росказан[ъ]е наше, а пенязми вже не будеть повиненъ платити.

[Артыкулъ] 23. Врадники наши, обробивъши ся отъ пашни у-въ осень и на весъне, ставы и сажавки поддаными будовати мають, а п[е]незей гуменныхъ и за рыбы и съ продаван[ъ]я старого быдла браныхъ можетъ выдати до двадцати копъ на наемники и на грабары до такое роботы; а коли ревизоръ прыедеть, тую роботу и накъладъ ему окажеть; а гдѣ бы местъце на ставъ большого накъладу потъребовало, то ревизоръ, огъледавъши, маєть намъ поведити, а зъ нашего росказан[ъ]я

<sup>1</sup> Въ оригиналѣ: „которой“.

<sup>2</sup> Въ оригиналѣ: „ёолварку“.

будеть справовати таковыя ставы; а за працу враднику — съ кожъдого ставу пры спусте десятая рыба; нижъли не спущати ставовъ безъ нашого веданья; а въ спустныхъ ставехъ врадъ и никто ины ниякою сет[ъ]ю рыбъ ловити не мають подъ карънностью срокою; а гдѣ пры ставехъ могутъ быти млыны и ёолюше, альбо млыны на руду, маєтъ врадъ казати будовати звычаемъ тымъ, яко ся заховываеть, намовивъши ся з ревизоромъ а млынаромъ, — третяя мерка з млива и волоку одыну давати, а дѣве мерки на пожытокъ скарбу нашого, и съ тое третее мерки повиненъ млынаръ до роботы млына и спустовъ мистромъ быти, и опъравовати и кгвалтовъ стеречы, и съ помочью подданныхъ гамовати железа, и въси потъребы до млына своимъ накъладомъ маєтъ справовати, а з волоки до замъку альбо двора, которому посылушонъ, одинъ день въ тыйденъ тесельскою роботою служити; а который млынаръ въ злодействе будеть досветчонъ, таковыи маєтъ одъпадати права млынарскаго и отъ млына, а ведже олижъ з явънного суда поконаний; а гдѣ бы што вонтиливого въ таковомъ суде около справы млынарскога || было, маєтъ врадъ иныхъ млынаровъ къ тому взвати и, възявъши порозуменъе отъ нихъ, такъ млынара отъсудити.

[Артыкулъ] 24. Сена з дворныхъ сеножатей на врадъ нашъ даемъ пятый возъ, такъ же пятую стирту альбо оборогъ, ровъно кладучы нашъ и вратовъ; але врадъ маєтъ съ пильностью прычыняти ся, абы сеножати дворные не залегали и заростълые выпъравованы и въ часть покошоны были; а гдѣ бы иначай, а намъ бы въ томъ школа ся деяла, тогдѣ маєтъ то намъ нагородити з своего пятого

воза, чого ревизоръ пильне дозрети маеть.

[Артыкулъ] 25. Где кони въ дворехъ нашихъ стоять, ино, што на тые кони и маштатеры пры нихъ выдано будетъ, яко въ нашемъ альбо конюшаго нашего листе обърокъ имъ на тийдень описанъ будеть, за къвтомъ маштатеръскимъ, подъ печатью шляхътича, человека доброго, одъного, альбо двухъ, на личъбе прыняти; ведже врадники наши маютъ въ дозреню своею мети, абы овъсы и сена на сторону не шъли, а пры нашихъ конехъ маштатеры своихъ коней не ховали бы; а гдѣ посыланецъ нашъ пры конехъ будеть, тогдѣ одъ того зъ его печатью, а не отъ маштатера, квить взяти; и што бы тежъ врадъ на узденицы, попонки и на иные потъребы коней нашихъ пенезей выдалъ, а то на квите посыланца або маштатерскомъ окажеть, и то таکъ же на личъбе ему прыняти.

[Артыкулъ] 26. О листехъ на данину. Абы и тымъ, кому што з ласки наше бываетъ дано, трудъности пры чыненю личъбы не чынено, про то, кому што отъ которого двора нашего дадимъ, державца або тивунъ онъ листъ нашъ, за которымъ поступить даное, маєтъ въ рейтръ свой уписати, и, кгда пры личъбе окажеть, то маєтъ быти прынято; а ведже подскарбій о таковыхъ данинахъ маєтъ въ канцлярии нашей ведомость брати, и, если не згодить ся копея того листу з метрыкою канцлярийскою, повиненъ будеть врадникъ школу намъ опъравити або онъ листъ, за которымъ || поступилъ, окажети.

Об.

[Артыкулъ] 27. Платы, серебъщины и въси иные доходы съ подда-

ныхъ нашихъ отъ ураду и ихъ наместниковъ нигдѣ инѣде не мають быти браны, тол[ъ]ко въ дворехъ нашихъ, а где дворовъ нетъ, ино въ mestехъ або на селе, на одыномъ mestъцу, въ господе, не поежъдающы и не посылающы на села ани въ дому войтовъ, подъ ласкою нашою, чого ревизорове сть пильностью доведывати ся мають. Которые цынъши и въсякіе платы подданые во въсихъ замъкохъ и волостяхъ нашихъ мають почати давати до враду своего на Светый Михаль, и такъ будуть отъдавати за напоминаньемъ войта своего ажъ до Светого Мартина, кождый пры своемъ войте. А хъто не отъдастъ до менованого дня, войтъ за росказан[ъ]емъ врадничымъ маєтъ такого ставити передъ урадомъ, а врадъ, доведавши ся, есть ли, могутъ заплатити податокъ, за недбалостью не пълатить, маєтъ его до везен[ъ]я осадити, поколь заплатить, а децкованья не брати на немъ, тол[ъ]ко одинъ грошъ поколодного; а воловъ и коней за цыншъ и ни за што иного не грабити николи. А который чоловекъ не можетъ податку заплатити за тыми прычинами, то есть за пожогою, за вымеретьемъ, або за хоробою всего дому, за голodomъ, за побит[ъ]емъ граду и за вбостоявомъ, такового кгды войтъ поставити, урадъ, отъ войта, лавъниковъ и суседовъ его того ведомость вземши, и ешо маєтъ зосъзати до его дому доведати ся досътаточне, и справедливе ль то, такового маєтъ въ реистръ уписати и пры личъбе въ скарбе оповедати, за которою прычыною не могъ выдати, а подскарбій нашъ пры личъбе маєтъ отложити на выведенье ревизора; который ревизоръ того же году, которого личъбы починаютъ ся, маєтъ быти посланъ и выведен[ъ]е чынити отъ войтовъ и подданыхъ, суседовъ онаго, хто не выдалъ; а дове-

давъши ся такъ невыданыхъ платовъ, яко и волокъ пустыхъ и въсихъ речей, што бы з личъбы на къвитехъ до выведенія описано, и въжат[ъ]я гумъна въ томъ лете, маєтъ свой листъ дати, чого ся доведаетъ коло рештъ, з личъбы оставеныхъ, а тотъ листъ его будеть моцный, яко || и съкарбный квить, въ той речы, и на другой личъбе въ скарбе заоказан[ъ]емъ того листу ревизорскаго маєтъ быти прынято все, што въ немъ описано; а часу выбиран[ъ]я доходовъ дольговъ своихъ нихъто на подданыхъ нашихъ отъправовати не маєтъ.

Л. 10

[Артыкуль] 28. О днехъ, личъbamъ назначоныхъ, и о писарехъ скарбныхъ и абы врядъ п[е]н[е]зей при собе не задерживалъ. Къ тому хочемъ мети, абы врядники въ пожитъкохъ нашихъ такъ заховали ся, а платы и доходы, што кольвекъ можетъ быти выбрано, отдавали въ скарбъ нашъ, первей свята Божъего Нарожен[ъ]я, а отъдавъши п[е]нези, маєтъ взяти квить подскарбего ку личъбе албо скарбного, за который квить не маютъ болшой братъ въ скарбе, тол[ъ]ко два гроши; а можетъ ли и личъбу учынити на тотъ же часъ, маєтъ быти слуханъ, и по личъбе, чого справить ся, квитовати такового; а пенези и личъбу отбириати на замъку нашомъ, где дому з росказаныя нашего усказанъ будеть; а брати личъбу по реистрахъ и уставе ревизорской, а тамъ, где ревизоръ не быль, ино по первой уставе.

А певъные часы врадникомъ всимъ чынити личъбу складаемъ: отъ Нового Лета напервей личъба починаеть ся генъвара дня перъвшаго зъ земъли Жомойтъское, съ тивунъствъ и з державъ тамошънихъ, то есть съ Плотель, съ Телшъ, з Биржанъ, з Бирженинъ,

съ Тверы, з Клондинъкги, з Дирванъ обеюхъ половицъ, зъ У[ж]венъты, з Ретова, з Шовъдовъ, съ Поюря обеюхъ половицъ, зъ Вештвень, зъ Ойрактолы, съ Коршова; а доконаютъ ся дни 15 того жъ м[есе]ца.

Шестьнадцатого дня генвара почънуть ся личьбы з Велены, съ Керстомони, з Росеины, з Ясвоини, з Вилькей, съ Крохъ, з Ботокъ и зо въсее волости Упитьское, кгды жъ тамъ ѿлварковъ нетъ; а доконаютъ ся дни первшего ѿеввраля.

Второго дня ѿеввраля почънуть ся личьбы з восковъничого Виленского, съ ключа Лудъкого и зо въсихъ мыть Об. Волынъскихъ и Подлясихъ, || Рускихъ, съ корчмами, съ Ковенскихъ мыть и Жомойтъскихъ; а доконаютъ ся личьбы 23 дня, у вилею Светого Матея.

А по томъ ѿеввраля дня 24 почънуть ся личьбы зъ замъковъ и дворовъ Троцкого повету, з Берестья, з Милейчычъ, з Мельника, з Лосичъ, з Дорогичына и съ подымътного, съ Каменца, з Городка, з Высокого, съ Тыкотина, съ Кнышина, зъ Забелья; а доконаютъ ся до дня шостого марта.

Семого дня того жъ м[есе]ца марта почнутъ ся личьбы зо Мѣстибогова, зъ Зельвы, з Волпы, з Волковыска и зъ войтовства тамошньего, з Лыскова, з Межыречя, зъ Слонимъского старостъва, з Лососиное, з Байкевичъ; а доконаютъ ся марта семогонадцать дня.

Того жъ м[есе]ца осмогонадцать дня почънуть ся личьбы з Белицы, зъ Ожи, съ Перелома и зъ неводництвомъ, съ Перевалки, з Василишокъ, з Острыны, з Меречя и ѿлварковъ тамошньихъ, съ Коневы, з Дубичъ, з Радуни, з Ейшышокъ, з Воранъ, з Волкинъ и Лепунъ; а доконаютъ ся марта 28 дня.

Того жъ м[есе]ца 29 дня почънуть ся личьбы зъ Олиты, съ ѿлварковъ и

неводництва тамошньего, з Симъна, з Бирштанъ, зъ Дорсунишокъ, съ Ковна, з Румъшишокъ, съ Кормялова, зъ Сомилишокъ, з Жыжморъ, зъ Жослей, съ тивунъства, городниства и съ ключа Троцкого, съ капъщызы места тамошньего и съ капъщызы места Городенского; а доконаютъ ся личьбы съ Троцкого повету до дня 7 апрыл[я].

Осмого дня м[есе]ца апъреля почънуть ся личьбы зъ замъковъ и дъворовъ повету Виленского, зъ Браславлья, зъ Опсы и з неводництвъ тамошньихъ, з Дисенъ, з Довъкгялишокъ з неводництвомъ, з Ляховичъ, зъ Аины, съ Красънаго Села, з Маркова, з Мядела, з Лебедева, з Дуниловичъ, зъ Ушъполь, съ Пенянъ, зъ Абелы, зъ Утины, зъ Оникшть, || з Вилкомиря, з Воложына, з Болникъ; а доконаютъ ся того жъ м[есе]ца 21 дня.

Апреля 22 дня почънуть ся личьбы з Лиды, съ Трабъ, з Кгераноинъ и съ ѿлварковъ, съ тивунъства, з неводництва, з городниства, съ ключа и съ капъщызы Виленского, съ капъщызы Новгородское и отъ права Майдемъборского тамошньего, съ капъщызы Церынское и места Менского, съ Крева, з Ошъмьны, з Медникъ, з Любова, з Раканътишокъ, з Виршупъ и з млына Виленского; а доконаютъ ся личьбы повету Виленского мая 5 дня.

Шостого дня м[есе]ца мая почнуть ся личьбы з волостей Рускихъ, напервой з Речыцы, з Мозыра, з Бобруйска, съ Чычерска, съ Пропойска, зъ Омъстиславля, зъ Орьши, з Любеча; а доконаютъ ся 18 дня того жъ м[есе]ца.

Девятогонадцать дня мая почънуть ся личьбы з Гомъя, зъ Глуска, з Могилева, з Свислочи, з Борысова, з Любашанъ, отъ права Майдемъборского и з бобровництва Полоцкого; а докона-

ють ся личьбы з волостей Рускихъ остатъного дня того жъ м[есе]ца мая.

А иные дворы, которыи кгды будуть влучоны въ тууу справу, мають ити въ личьбе тыхъ дневъ и въ тые жъ по- веты назначоные, каждый ку которому належыть; въ тыхъ часехъ, назначо- ныхъ личьбы, маеть кажъдый урадникъ первого дня, яко которымъ деръжавамъ описано, ку личьбе становити и ока- зати ся подскарбему нашему, а под- скарбій маеть росказати писаромъ скарб- нымъ отъправовати и личбу брати, ничымъ не задержывающи. И про то хо- чемъ мети два писары скарбныхъ на пърыймован[ъ]е личьбы, который ижъ бы одностайне, одънакою моц[ъ]ю и згодливе брали личьбу, кому подскарбій отъправовати роскажеть, пильне догъ- ледаючи пожытковъ нашихъ, а маочы рейстра прошълое личьбы, и, въ чомъ бы вонтиливость альбо шкоду бачыли, не мають того никому замольчывати, об. але || подскарбему оповедати, а подскар- бій намъ; и во всемъ посълушенство абы чынили ку подскарбему и въсякіе справы нигъде индей, одъно ку нему, доносили, такъ же и рейстра личьбы, съ одного складаючи, ку подскарбему пры- носити мають. А безъ ведома подскар- бего, яко писары личьбы, такъ и скарб- ные пенезей прыймовати не мають. А за квиты абы большей не брали д[ъ]яки скарбные, тол[ъ]ко по 12 грошей. А не даючи розныхъ квитовъ, вси доходы и пожытъки одного двора съ ѿлварки а по томъ гумъно со въсимъ господарь- ствомъ на одномъ выписати, и, въ чомъ бы ся усправедливиъ прошълое личьбы, што на ревизора оставълено было, со въсего одинъ квитъ; въ тыхъ же квитехъ описывать, где, въ которомъ ураде што прыбавълено, а што зменшало пожытъковъ. А за писанье квитовъ

ихъ д[ъ]яки не мають большей брати, только 2 гроши, хотя бы на аркушу цаломъ и большей быль; то всего за одинъ квитъ грошей 14. А надъ то таковыимъ писаромъ скарбнымъ з ласки нашое зъ скарбу давати на годъ за ихъ службу и на страву, кождому з нихъ, по сту и шестидесять кошъ гро- шей, по пятнадцати локотъ одомашъки, а на ихъ слуги и дяки обеюмъ по поставу сукна колтышового. Тые жъ писары скарьбные не мають ся забав- ляти своими потъребами на тотъ часть, личьbamъ назначоный<sup>1</sup>, абы ничымъ предлужен[ъ]е и омешъкан[ъ]е не было въ отправе личьбы; а естьли бы кото- рый своими потъребами альбо вы- мысльми которыми день личьбы не бе- ручы, альбо личьбу писары скарбные и скарбный п[е]нези безъ воли и ве- дома подскарбего прыймовали и, посъ- лушенства ку старшому своему не чынячи, намъ чымъ забавенъе въ скарб- ныхъ делехъ, што бы належало черезъ подскарбего доносити до нась, а самъ доносиль, въ чомъ коли будеть дознанъ, ижъ, вымышъляючи пожытокъ, то собе чыниль и предлужыль личьбы, то намъ объявити || подскарбій виненъ; а мы, вины его дознавъши, съ тымъ учы- нимъ, што будеть воля наша. Ведже то все, што бы они видели и розумели шкодного въ пожытъкохъ и потъребъ- ного ку ведомости нашей, кгды под- скарбему объявить, подскарбій намъ об[ъ]явити виненъ, а на што будеть воля наша, то имъ озънаймити, а они по тому, яко имъ подъскарбій именемъ нашымъ роскажеть, мають справовати ся; а гъде бы подскарбій того занехаль, а намъ не оповедаль, тогды тые пи- сары наши мають то намъ доносити и оповедати, водле прысяги своее и повинъности ку намъ, пану своему.

<sup>1</sup> Въ оригиналѣ: „назначоные“.

То тежъ опатруочы, абы нихъто платовъ нашыхъ пры собе не задержывалъ и личъбу чыниль на часы назначоные, про то такъ посъстановъляемъ: съ которого бы враду п[е]н[е]зи до Бож[ъ]его Нарожен[ъ]я въ скарбъ нашъ не отъданы, таковому врадникови, якого стану будь, по Божъемъ Нарожен[ъ]и подскарбий, оповедавъши намъ, а з волею и за листомъ нашымъ, маеть увостьлати дворанина въимен[ъ]е его, што бы за оную суму стояло, и, естьли засъставить въ суме алльбо ку которому дворови прылучыть, маеться въ томъ водле росъказан[ъ]я нашего заховати; а въже таковымъ вымова не будеть пущона на съпustoшен[ъ]е, згоренье, вымерет[ъ]е и въбозство на волокахъ подданныхъ, але, всю суму сполна алижъ запълатить, то жъ именье з рукъ въ засъставъника возметь. А кгды бы маетьность его за то не стояла, а безъ бытъности наше, ино подскарбий его загамовати маеть до науки наше, алльбо поколя оную суму всю спольна запълатить, а то для того, же въ недбальств речъ нашу господарскую и земльского скарбу положылъ, а недбалъ того, што кол[ъ]ве бы брати могъ, кгды жъ на уставе описано неможънымъ, что бы не мель чымъ запълатити, абы объятанье не было, про то на комъ не могъ взяти, маючи такъ много || часу замереного, мель его въ рейстръ уписати, а, што выбралъ, то было отъдавать передъ рокомъ и дѣбати въ речы скарбу нашего; а далей то будеть на воли нашей, што съ такимъ недбалымъ врадникомъ чынити; где бы тежъ который урадникъ личъбы на часъ назначоный не пильноваль, хотя пенези въ скарбъ давъши, ино, посътерегаочи словол[ъ]ное недбалости, ижъ великое затъруднен[ъ]е въ скарбе дееть ся, же

<sup>1</sup> Въ оригиналѣ: „прыходы“.

рокъ въ рокъ личъбами уходитъ, для того по выштию менованого часу личъбе того повету, въ которомъ онъ врадъ лежыть, маеть подскарбий, такъ же за ведомостью и листомъ нашымъ, въимен[ъ]е недбалого увослати и въвезати ся за въсю суму, зъ ураду его до скарбу належачую, и такъ долъго держати тое именье и пожытъки з него до скарбу чынити, олижъ личъбу вчынить и справить ся всего зъ ураду своего; а то чынити и въсылати въ таковыхъ имен[ъ]яхъ, не пъродолжываочы, але борздо после року и часу менованого, а кгды увязанье дойдетъ, онъ недѣбалый не можетъ личъбу чынити, олижъ всихъ иныхъ личъбы того року доконаютъ ся, то жъ его слухати въ личъбе будуть, а што з личъбы пры немъ найдеть ся запълативъши, именье возъметь; ведже хто бы съ прыгоды<sup>1</sup>, згубы алльбо згорен[ъ]я рейстровъ, смерти и хоробы служебъника, который платы отъбиралъ, алльбо самъ врадникъ зъимъреть, жона або дети зстанутъ, и за иными кгвалтовыми прыгодами не могутъ пенезей первой дня назначоного въ скарбъ дати алльбо личъбу чынити, предъ ся маеть стати на часъ назначоный кожъдый алльбо черезъ листъ оповедати прыгоду подскарбemu, такъ же змерлого жона або дети, а подскарбий, порозумевъши прычыне вышой менованой, або хотя бы и не менована, одно слушна, маеть ознаймити и зъложыти ему часъ ку даванью п[е]незей алльбо ку личъбе, не даочы увязан[ъ], а того въже часу не омешкать подъ обовязкомъ верху помененомъ.

|| [Артыкулъ] 29. О ревизорехъ, мерникохъ, о померы волочной и о селидбахъ подданныхъ. Ревизоры мауть быти прысягълые, люди

добрьес, сумъненъя побожъного, оселые, а не голоты, въ померѣ волочьной и въ господарстве добре умеетные, абы вмѣль всего достаточнѣе и справедливе выведати и въказати пожытокъ нашъ врадови, въ чомъ можетъ прычынити; тежъ ревизоръ маеть догъледати, а съ пильностью доведывати ся, абы нихто з шляхты и подданыхъ нашихъ въ пущахъ на власныхъ кгрунтехъ нашихъ проробъковъ не чынили и никакъ не птъривлащали, и оповедати намъ такъ недбалого врадника, въ чьемъ бы ся то уrade деяло. Тые жъ ревизоры мають догъледати, абы отъ мерниковъ селиды назначываны въ третемъ середнемъ поли, а где бы мерникъ того не въчынилъ, тогды самъ ревизоръ маеть назначыти селиды, а върадъ маеть съ пильностью прымусити подданыхъ селити ся на местъцахъ назначоныхъ, чого тотъ же ревизоръ маеть догъледати и въсихъ спрвъ господарства врадового, естьли слушнѣе а радне спрваюти ся, а нерадного и такового, который бы ся не водле уставы и рассказанъя нашего спрвовалъ, маеть ревизоръ подъ тою жъ прысягою, которою<sup>1</sup> обовязанъ, не закърываюти, але намъ оповедати и довести того на него, а мы учынимъ съ тымъ, што ся слушнѣого намъ повидить. Ревизоръ, где бы въ ревизы его помера еще не дошъла або не порадная была, маеть мети до кожъдого двора одного слугу, къ тому [мерника] одъного, черезъ которыхъ померу спрвовать будеть, а плату такому слузѣ на годъ по десети копъ грошей зъ скарбу нашего; а отъ померы знову альбо перемеренъ брати маютъ по десети грошей съ кожъдое волоки, а гдѣ бы толъко попрвовалъ — 2 гроши отъ волоки; а таковые мерники || естьли бы ся неслушнѣе спрапо.

<sup>1</sup> Въ оригиналѣ: „которую“.

вовали и лениво, для своего пожытку мерили, за то ревизоръ самъ маеть отъповедати; естьли бы тежъ до колъка дворовъ нашихъ потъреба мерниковъ, ино одного уставити и дати три волоки ему волъныхъ отъ всихъ повинностей, къ тому войтовъство одъно, а то вчынити за нашымъ ведомомъ; а не иный хто обирати маеть таковыхъ мерниковъ, одно ревизоръ; а гдѣ помера пойдетъ, мають мерыти всякий кгрунтъ купленый и заставъный, кгды жъ кметь и вся его маетьность наша есть; а писати кгрунтъ, яко велики волоки вдложъ и поперокъ на которыхъ местьцахъ, и, естьли бы съ прычыны лихого кгрунту наддавъки чынили, то мають при томъ же описывать; а где могутъ быти волоки прогоняные, мерыти въ три поля, въ кожъдое поле 11 морковъ, то есть у волоку 33 моркги з наддавъкомъ; а не могутъ ли быти прогоняные волоки съ прычынърозныхъ, ино морковати; а гдѣ безъ земянъскихъ кгрунтовъ не выпростуяти ся, таковые земли беручы, нашыми кгрунты мають отъдавати, где бы земяномъ споручъку ихъ именьямъ, и ровъно, якимъ кгрунтомъ возметь, и колъко такихъ, и такъ много отъдати; а гдѣ бы ся ровъный кгрунтъ на отъмену не траеилъ, ино за волоку кгрунту предnego среднимъ кгрунтомъ полторы волоки дати, а за среднего кгрунту волоку подлымъ две дати, то то вчынить за волоку кгрунту предnego подлого кгрунту три волоки; а гдѣ наддаръ подлымъ, блотъливъ або песьковатымъ, кгрунтомъ прыйдеть отъмену давати, то даemy на пильное уваженъе ураду нашего, ревизора и мерниковъ, абы намъ и оному, въ кого беруть, шкода не была, для чего отъмена абы не была безъ ураду

давана; але, хто бы таковое отмены за упоромъ прыймовати || не хотелъ, мають зоставити таковую отъмену, уписавшы до книгъ оного жъ ураду нашого, а врадъ маеть напоминати его о бранье отъмены, на чомъ естьли бы не переставаочы и намъ не объжало-вавшы, упорне стены волокамъ и гъра-ницы казиль и въ оный кгрунтъ, въ номеру взятый, уступовалъ ся, того врадъ нашъ маеть моцно боронити альбо правомъ кгвалту на таковомъ позыскивати. Ревизоръ и мерники мають на то бачъность мети, абы ку прылегълымъ замъкомъ и дъворомъ села и въсякіе кгрунты наши пры-лучали, яко ку которому двору бли-жай а споручь, а ведже такъ, ижъ бы можъности и шырокости врадовъ тымъ таковымъ переменян[ъ]емъ въ подда-ныхъ и кгрунтьхъ не змененшывало. Тые жъ ревизоры и мерники мають ся доведывати посъполу з урадомъ отъ войтовъ и лавъниковъ и подданыхъ о земъляхъ и въсякихъ кгрунтьхъ на-шихъ затаеныхъ, або отъ кого кольве забраныхъ, и то намъ, господару, доно-сити и оповедати водле прысяги и по-винтъности своее.

[Артыкуль] 30. Вси врадники наши сами особами своими мають бы-вati на врадехъ своихъ въ чашь прые-ханья ревизора, кроме пановъ радъ нашихъ альбо тыхъ, которые посель-ствы и инъшими посълугами нашихъ альбо потъребами речы посъполните обовязаны; ведже таковые врадникомъ альбо наместникомъ своимъ рассказати повинни, абы всякое посъслушенство въ нашихъ пожытъкохъ ку ревизоромъ и посълантьцомъ нашихъ мели, около всего ведомость имъ давали, а въ чомъ бы ся якая школа намъ альбо крывъда подданымъ деяла, абы врадникъ або

наместникъ на вrade во въсемъ передъ ревизоромъ отъказывалъ; а върадники и наместники мають быти люди доб-рые, веры годные. А естьли бы нашъ врадникъ зъ своего наместника або зъ слуги за прощен[ъ]емъ || отъ войта або подданого справедливости укрывъ-жоному подданому не вчыниль, ино хотя бъ того слуги не было, повиненъ самъ панъ передъ ревизоромъ о тую крывъду ему отказывати и съ права всказаное нагородити, а собе на томъслuze школы доходити; а который бы врадникъ о такую крывъду не отъпо-ведалъ альбо нагорожати крывъды и шъкоды подданымъ не хотелъ, то маеть ревизоръ намъ, господару, а въ небытъ-ности нась подскарбemu ознаймити, не з[ъ]ежъдчаочы зъ оного враду, и воз-метъ науку, яко ся въ томъ заховати.

[Артыкуль] 31. О доходы на врадъ з ласки наше и о ле-жни. Во въсихъ замъкохъ и дъворехъ нашихъ, где земъли на волоки суть размероны, даемъ з ласки наше господ-арьское на върадъ нашъ платъ весь з десятое волоки, кромъ овъса и сена, третій сношъ з гуменъ нашихъ всякого збожъя, торговое и померное все и за лопатки пенязми дня торгового, десятая рыба пры спущан[ъ]ю ставовъ; вина — который подданый на работу не выйдетъ — грошъ 1 за день, а за другій день барана; списного — отъ волоки пенезей 14, а где и за овесъ отъбираютъ — ино отъ бочъки по п[е]н[е]зю, вижованья — грошъ, отъ прысяги — 2 гроши, пе-ресуду — отъ копы грошай 3, децко-ван[ъ]е и помилное слугамъ — куница, за девъкою и въдовою, кгды до другое волости замужъ идеть, — грошай 12, поколодного — грошъ, з нивъ нашихъ — третій грошъ, за скажен[ъ]е межы — 12 грошей; нижъли врадъ нашъ за

вины подданныхъ, заруки и ни за шьто иного лежъневть въ домы, ани тежъ по коледы Великодные и пожытъки вымышленые и о скажен[ъ]е межъ въ-  
ежъдчати ани всылати на суды не  
маеть, чого ревизоръ пилне стеречи и  
боронити повиненъ.

[Артыкуль] 32. О судерев-  
ныхъ лесохъ и пущахъ и бо-  
бровыхъ гонехъ, о борти,  
сеножати, о оступехъ и ле-  
сехъ розмероныхъ. Есть не-  
которые лесы, пущи и дубровы наши,  
до которыхъ зъ старо || давъна шляхъта  
и подданные ихъ уступы и въходы ма-  
ютъ весполохъ съ подданными нашими; о таковыхъ пущахъ и лесохъ вси врад-  
ники наши и ихъ наместъники маютъ  
ревизоромъ ведомость чынити и спольне  
а пильне ся о томъ выведывати, хто  
за якою справедливостью и з много  
служобъ людей входы свои маеть; и,  
выведавъши певъне, яко много того  
кгрунту, мауть о томъ справу давати  
намъ, водле которое ведомости велико-  
сти и малости кгрунту нашего коми-  
сары заслати маемъ; а поколь комисары  
наши на то выедутъ, маеть урадъ  
подданнымъ росказати ужывати тыхъ  
кгрунтовъ по первому, абы з держан[ъ]я  
не выпущены, а пожытокъ до  
скарбу съ того множыти; ведже, где  
бы споръ шолъ о речъ ровъную, менъ-  
шую альбо мало большую, нижъли о  
волоку, тогъдь таковые речы можеть  
врадъ з ревизоромъ альбо съ помер-  
чымъ конъчити и становити, не жъдучи  
зослан[ъ]я комисаровъ отъ нась, абы  
ся для такъ ровное речы въ замъкнен-  
нию померы волокъ омешканье не де-  
яло; а врадъ, яко повиненъ, съ пиль-  
ностью маеть дойзрети, жебыхъмо шкоды

Л. 15

Об.

въ справедливости кгрунту нашего не  
мели. А лесы, на волоки розмероные,  
где годно, на пашню людми осажати  
и вольности маеть давати урадъ на  
пять альбо на шесть летъ, ажъ и до  
десети; а то маеть быти, где чорные  
лесы, а тяжъкие ку выробленью; и то  
даемъ на баченье врадовое, а ревизоръ,  
прыехавъши, вольность оную уважить  
и цынить постановить по выседен[ъ]ю  
воли платити водле уставы; ведже  
таковые лесы, где бы на пашню згод-  
дити ся не могъли, помераочы, не ма-  
ютъ прогоняти и пърорубывати волокъ,  
одъно, въ коло обьмерывъши и гъра-  
ници положывъши, пописати довгость  
и шырокость шнуровъ и кэл[ъ]ко волокъ  
и моркговъ, яко ся вымерить, и, змор-  
кговавъши, на рейстра пописати; а  
ведже отъ таковое померы менъши  
брати, то есть || отъ десети моркговъ  
грошъ 1; а гъде сеножати въ пущахъ  
нашихъ суть, ино врадъ и лесъничий  
маютъ давати ведомость ревизору, а  
ревизоръ маеть, где бы потреба, до  
двора нашего таковые сеножати пры-  
верънути альбо межы подданныхъ на  
плате роздати. А подданные на козбу  
вси, кол[ъ]ко ихъ наймуть, одънымъ раз-  
омъ маютъ ходити, оповедавши ся  
лесъничому; а ручъницы, пса, рогатины  
и ничего, чымъ бы звера забиль, не  
брати ему з собою. А где бы межы  
пушою, болота и лесы кгрунту на  
пашню годного трохъ волокъ менъ-  
шей было, тамъ людей не садити д[л]я  
злодейства и пърокрадыван[ъ]я мыть,  
але на пълате роздавати. У-въ оступ-  
ехъ и лсвехъ нашихъ проробъковъ  
и сеножатей никому не<sup>1</sup> мети водле  
уеалы. Ловы и оступы въ пущахъ  
нашихъ ревизоры з лесъничими и тежъ  
осочники, почавъши отъ Беловежъ, ажъ

<sup>1</sup> Передъ этимъ словомъ въ оригиналѣ стоитъ зачеркнутое „не“.

Л. 16

до Ковъна, порадкомъ слушънымъ рось-  
правити и ростесати казати мають на  
розвыніе часы для вол[ь]нейшого пере-  
быванья и ведомости о зверу, и яко  
много до которого оступу людѣй потъ-  
реба, и о далекости оступовъ мають,  
съ пилностю межы собою то поста-  
новивши, въ рейстръ уписати и на  
вrade зоставити, абы за ведомостью  
потъребы певное личъбы людѣй з дা-  
лекихъ волостей не гънано, кгды жъ-  
ся и безъ того обыйти може. А под-  
даные наши тягълье и осадъные, кажъ-  
дый з волокъ своихъ, повинни будуть  
до оступовъ нашихъ пешо ходити и  
зъ возми ездити; а поколь<sup>1</sup> въ ловехъ  
нашихъ мешъкати будуть, потоль на  
инъшіе роботы ходити не повинъни;  
але хлопята и старые абы въ ловы  
не ходили. Къ тому тежъ врадъ безъ  
ведомости, листу и рассказан[ъ]я на-  
шего подданыхъ въ ловы выгоняти не  
маеть подъ ласкою нашою. Бортное  
дерево наше все || абы врадъ въ своей  
ведомости мель, чого ревизорове догъ-  
ледати мають; дани тежъ медовые  
водле старыхъ звычаевъ или мають съ  
пушъ, а з ульевъ домовыхъ и з бор-  
тей на волокахъ жадинъ съ подданыхъ  
плату давати не повинентъ; а за бортъ  
шляхецкую, которая бы ся подданому  
у волоце достала, такъ съ пчолами, яко  
пустая, маеть быти запълата водле  
статуту, то есть за бортъ пустую 15  
грошей, со пчолами—30 грошей; а кто  
бы запълаты прыняти не хотелъ, тому  
вол[ь]но бортъ свою зо пчни спустити и  
възяти. А во въсихъ нашихъ и объ-  
чыхъ пущахъ, где передъ тымъ под-

даные наши бобры на нась гонили, и  
тепер[ъ] по первому гонити мають; а  
где бы въ рекахъ и озерахъ нашихъ  
ново бобры ся показали, и тамъ ловити  
мають; а за працу ихъ брати имъ бобра  
пятого альбо почевъ отъ кожъдого  
бобра. А гдѣ подданые въ пущахъ  
нашихъ лазни для входовъ мають, пры  
таковыхъ лазняхъ абы конечъно быдла  
и собакъ не ховали, чого имъ врад-  
никъ и лесничий боронити мають.

[Артыкуль] 33. Вол[ь]ность под-  
даные до пущы нашоє, хотя жъ и го-  
ловъное, ведже не гълубоко, мають мети  
по дрова, по хъворость на гороженье,  
по дерево на будованье, по лыка, на  
свою только потъребу, а не на про-  
 дажу; а гдѣ для оступовъ закажутъ  
имъ, ино, поколь загъраницать ревизор-  
ове, того вжывати, и то такъ, абы на  
одъномъ местьцу брали, а на другомъ  
загаили; а робятамъ малымъ и  
невестамъ губъ, овоцу лесного всякого,  
ягодъ и хъмелю во въсѧкихъ пущахъ  
нашихъ не боронити. А на своихъ  
волокахъ подданымъ вольно забити  
волка, лисицу, рыса, росомаку, заезда,  
белъку и иныхъ зверъ малый, такъ  
же птахи всякие, и продавати, кому  
хотячи, не оповедаючи враду; алѣ  
серны, инъшого большого зверу не бити  
и на своихъ волокахъ, || а особливе въ  
пущахъ и подъ пущами нашими ручь-  
ницъ ховати и жадного зверу ловити  
не мають подъ горломъ. Вол[ь]ность<sup>2</sup>  
подданымъ до рекъ и озеръ нашихъ  
рыбъ ловити крыгою, удою, броднемъ,  
трыгубицею, оборомъ и инъшими ма-

Об.

<sup>1</sup> Въ оригиналѣ послѣ этого слова стоить знакъ (вертикальная черта, перечеркнутая тремя горизонтальными чертами). Тотъ же знакъ стоить передъ послѣднею строкою листа 15 об. („в ловехъ нашихъ мешъкати будуть потоль“), указывая, что эта строка должна быть вставлена въ текстъ послѣ слова „поколь“.

2\*

Старинная  
опись (см. выше, ст. 4) отсюда начинаетъ 34-й артикуль, въ который она сливаеть  
и весь 34-й артикуль настоящаго текста.

лыми сетьками урадъ и неводничий не мають заборонити, нижъли езовъ забивати не могутъ; а м[есе]ца апре[л]я, мая, іюня<sup>1</sup> ничымъ рыбъ не ловити въ озерахъ, тол[ь]ко для множен[ь]я ихъ въ тыхъ м[е]с[е]цахъ, чого врадъ и неводничие заборонити мають, ведже въ рекахъ вольныхъ<sup>2</sup> завъжды подданымъ уловъ на рыбы. Подданный убогій и недостаточный часовъ голодъныхъ, засевавшы на зиму, кгды отъходитъ кормити ся, маеть оповедати ся врадови пры войте и указати убозство и недостатокъ свой, для чого то учнити мусить; таковому домовѣство и засевокъ не маеть быти брань ажъ до Светого Яна; а не вернеть ли ся до того часу, тратить засевокъ, и будеть то все отъдано инъшому безъ покълону врадничего. А который бы чоловекъ, не оповедавшы ся враднику пры войте, втекъ з волоки, тая земля зо въсимъ домовѣствомъ, што останеть, инъшому дати, а зъбегълого самъ врадъ и черезъ войта искати мають; а гдѣ найдуть, а выдати не схотять, ино правомъ доходити. Пакъ ли самъ отъходень после часу назначоного, альбо збегъ, правомъ зыськаный, любо и безъ пра[ва], вернеть ся, таковыхъ на пустыхъ волокахъ осажати. А естьли за кървъдою отъ врадника и войта выйдетъ подданный, а потомъ прыйдетъ, ревизоръ винъности его маеть ся доведати и въважыти прычыну, естьли прыпусти его ку засевъку и будован[ь]ю альбо ни. Продати на волоце будован[ь]ю и домовѣство || подданому вольно передъ урадомъ пры войте и лавъникохъ, а тымъ, хто купить, засадившы волоку свою, который бы дужъ потягъли тягънути, можетъ у месте або на пустой волоце сести; а тотъ, хто купить, не

Л. 17

маеть большей дати врадникови, только 2 гр[оши]; а записъного въ реистръ грошъ; а, естьли въ томъ уrade нетъ места и волоки пустое, ино ему до инъшого имения нашего вольно ити, вземъши листъ отъ ураду до онаго, где ся переносить, же добровольне вышолъ, волоку осадившы, и въ томъ ему передъ урадомъ або войтомъ уистити ся, абы инъде не шолъ, только до волости нашое.

[Артыкулъ] 34. Везде пры селехъ нашихъ волоки пустые, ал[ь]бо непърнятые и разробленые, врадъ и ревизоръ пры бытъности своей людми добрыми осажати маеть и писати въ реистръ, которого дня и часу прыймують; съ которыхъ волокъ, поколь ся збудуетъ и волоку начъравить, до летъ двухъ, альбо трохъ не маеть большей дати за вси повинности, только грошей 42, снявъши жыто и ярыну; а работы и подводъ, ани которыхъ потягълей не тягънути, поколь ся побудуетъ; а то на узънан[ь]е врадовомъ и ревизорскомъ — естьли близко и лацъно будован[ь]я досягънути можетъ; а приемъного не брати болшой, тол[ь]ко 2 гроши на державъцу, а д[ь]яку грошъ; а никому пустыхъ волокъ ани сеножатей на нихъ не наймовати и за покълоны ани за съкарбные доходы не<sup>3</sup> давати пахати никакимъ обычаемъ.

[Артыкулъ] 35. У подводы далекіе альбо будованья замъковъ и дворовъ подданые наши повинъны, и водле велиости часу помешъкан[ь]я тамъ и далекости дороги мають ся складати съ трохъ альбо съ четырохъ волокъ на одинъ возъ альбо роботъника одъного, а не маеть нихъто такихъ подводъ и

<sup>1</sup> Въ оригиналѣ: „июля“. <sup>2</sup> Въ оригиналѣ: „вольнымъ“. <sup>3</sup> Въ оригиналѣ: „на“.

роботъ замышъляти, олижъ за нашымъ  
Об. листомъ; а за то будетъ || отъпущати  
подданымъ съ платовъ за волею на-  
шюю водле змешъкан[ъ]я ихъ тамъ на  
той посълuze нашей; а будован[ъ]е и  
вожене дерева и подводы до дворовъ  
близскихъ и пърылегъльыхъ, то маеть  
быти на бачьности враду и ревизоровъ  
нашихъ; ведже, кгды бы што поваж-  
наго робити мели, мауть ся пытати  
въ насъ, а въ небытъности нашей у  
подскаръбего нашего; а старостове и  
тивунове подводъ жадныхъ отъ подда-  
ныхъ нашихъ на свою потъребу ани  
прыятелей своихъ брати не мауть  
подъ утъратою враду; а върадники ихъ,  
где бы ихъ брали на свою альбо чюю  
инъшую потъребу, горло тратять<sup>1</sup>. А  
кгды врадъ едеть съ пенязми до скарубу  
до Вильни, тогды войтове колею, по  
року, кажъдый з войтовъства своего,  
подъ п[e]н[e]зи подводу мауть давати,  
то естъ подъ петьсотъ копъ подводы  
две, а подъ тысячу копъ подводъ чо-  
тыры; и которые съ подъданыхъ съ  
пенязми поедутъ, тымъ со въсего вой-  
товъства того маеть быти складано за  
кожъдую милю отъ одного коня грошъ  
1; тымъ обычаемъ не пърыдеть то  
въ другой волости на войтовъство разъ  
въ кольку летехъ, што маеть быти въ  
Жомойти и во всемъ Великомъ Княз-  
стве Литовскомъ. А гдѣ бы тежъ за  
листомъ и росказан[ъ]емъ нашымъ люди  
осадные збожъя альбо товары лесьные  
до портовъ возили, тогъды имъ за  
то въ цыншохъ ёолкга маеть быти  
уделана.

[Артыкулъ] 36. Естьли бы подда-  
ные за росказан[ъ]емъ нашымъ листовъ-  
нымъ камен[ъ]е возили, тогъды имъ за  
то въ цыншохъ ёолкга маеть быти

вделана водле змешъкан[ъ]я ихъ на той  
посълuze нашей. А на спущен[ъ]е де-  
рева съ пушки Марковское вси подда-  
ные наши волости тамошннее мауть  
быти на тягълу служъбу постановени  
такъ, яко Волькиницкіе, которые за  
днни, имъ повиноватые, дерево и дрова  
спущати до Вильни будуть || повинни;  
а гдѣ бы тая волость водле потъребы  
нашое тому досыть вчынити не могла,  
мауть быти на то отълучоны люди отъ  
одного альбо двухъ дворовъ нашихъ,  
которые такъ же на тягълу служъбу  
постановити и ку той служъбе съ потъ-  
ребу ихъ прывернуты.

[Артыкулъ] 37. Мосты на месть-  
цахъ звыкъльыхъ подданые мауть ро-  
бити, какъ бы безпечный переездъ  
быль, безъ мостовъничого, кажъдый  
за своимъ войтомъ; а, коли войть  
недъбале ся заховываеть, ино врадъ  
его маеть напоменути; и если непо-  
слушъны подданые войта, ино ихъ  
врадъ кажеть выгънати ку той работе  
за войтомъ; а на гостинцахъ и доро-  
гахъ, где мы, господарь, з дворомъ  
нашимъ едемъ, тамъ за дойзрен[ъ]емъ  
врадовыми звыкъльни мосты робити; а  
за то ничего на подданыхъ врадникъ  
и мостовъничий его брати не маеть.  
А мостовъничий, отъ настъ посъланый,  
маеть только людей боярскихъ у мо-  
щен[ъ]ю мостовъ догледати, абы были  
добре зароблены; а естьли бы подданые  
наши осадные за росказан[ъ]емъ и лис-  
томъ нашымъ мостили незвыкъль-  
ные, имъ неповинъные, за то имъ бу-  
детъ отъпушено<sup>2</sup> съ платовъ нашихъ;  
а поддаными тягъльими мости робити  
за дни, имъ повиноватые.

[Артыкулъ] 38. На сторожу замъ-

<sup>1</sup> Въ оригиналѣ: „тратить“.

<sup>2</sup> Въ оригиналѣ: „отъпушено“.

ковъ и дъворовъ нашихъ чергою подданные ходити повинъни, але не большей ихъ врадъ брати маеть, одыно яко ревизоръ уставить; а ревизоръ не маеть по особе враду ставити сторожы, тол[ь]ко водле потъребы, великости и важъности дворовъ нашихъ; а съ тыхъ же сторожовъ до коней нашихъ, где будуть стояти, до кожъдое стайни, одинъ сторожъ, а до дванадцати воловъ кормныхъ такъ же одного сторожа.

6. || [Артыкуль] 39. Ремесники всякого ремесла мауть быти на одной вол[ь]ной волоце ставены отъ ревизора пры всихъ замъкохъ и дъворехъ нашихъ, водле потъребы, а злаща пры гостинцахъ и тыхъ дворехъ, въ которыхъ частей бываемъ, то есть тесли, ковали, слесары, колодеи, бондары, рыболове, кграбары; а тыхъ ремесельниковъ не маеть урадъ до домовъ своихъ посыпали, ани роботами своими забавляти.

[Артыкуль] 40. О озерахъ<sup>1</sup>.

[Артыкуль] 41. Позвы жадные и децкіе од пановъ воеводъ, такъ же и въ земъли Жомойтъской отъ старости, абы не были даваны на подданныхъ нашихъ, але врадъ, подъ которымъ есть подданный, маеть съ нимъ справедливость неомештканую водле права делати; такъ же тежъ, если подданный пановъ радъ нашихъ, зъ особна станувшелякого, вчыниль бой якій, крывъду або грабежъ подданнымъ нашымъ, старостове, державъцы, тивуны и ихъ врадники мауть подданнымъ нашымъ во въсемъ справедливости доводити, такъ, яко бы ся подданнымъ нашымъ на въсемъ крывъда и шѣкода нагоро-

дила; а посыпали врадови своего слугу з войтомъ и сълужъкою за кърывъдами подданныхъ безъ вымовы, которому слuze врадъничому помильного отъ кожъдое мили по грошу, и то, коли || што прещьщеть, а не зыщеть ли, на томъ ничего не брати. А хто бы справедливости делати и шѣкодъ нагорожати подданнымъ нашымъ за обосълан[ь]емъ врадовымъ не хотелъ, ку таковому врадъ маеть ся заховати водле статуту; а которые оселости и людей не мауть, тогъды, вземъши листъ отъ ураду, ку справе рокъ положыти, а не станеть ли альбо на позовъ отъзоветь ся, маеть урадъ зосълати, а, съ права грабежъ вчынивъши, шкодному дати, што бы за его шкоду стояло.

[Артыкуль] 42. Многіе зъ шляхъты и подданныхъ нашихъ, ужывающы мысливъства, збож[ь]я и ярины подданныхъ нашихъ топъчутъ и шѣкоду имъ чынить, таковое шкодливое мысливъство маеть быти отъ ураду заказано и боронено; а хто ся не уйметь, правомъ его о то умовъляти и шѣкоды позыскывати.

[Артыкуль] 43. Старостове, державъцы и тивунове абы злодеевъ и иныхъ злочынцовъ карати казали водле статуту, безъ вины злодейское, которая передъ тымъ бывала, а маетьности злодейское и кожъдого злочынцы абы конечъно на врадъ и никого иного не брано, одно ее пры земъли, жоне и детехъ зоставовати; а не будеть ли жоны и детей, инъшого на томъ осадити; такъ же тежъ отъ умерщынъ и отъ бегъщынъ абы конечъно брати не съмели, але на той маетьности и томъ кгруньте инъшыхъ годныхъ подданныхъ

<sup>1</sup> Дальше въ оригиналѣ оставлено чистое мѣсто въ семь строкъ (оно перечеркнуто).

чистое мѣсто въ семь строкъ (оно перечеркнуто).

нашихъ осажали, абы тымъ не мъно-  
жили ся пустыки.

Об. [Артыкуль] 44. Повинность замъку Виленского панъ воевода Виленскій з волостей воеводства своего Виленского поднялъ ся опатъровати по тому, яко зъ стародавнна бывало, а не большей, а иное все и тежъ повинность замку Троцкого зъ скарбу нашего опатровано быти маеть, кгды жъ вже люди на волочъныхъ платехъ и повинностяхъ суть осажоны || и постановены.

[Артыкуль] 45. Въ земли Жомойтъской, дворехъ и волостяхъ нашихъ шляхъта, которые были зъ староства пана Станислава Яновича Рекутя Кезкагала и за сына его, пана Станислава Станиславовича, тые мають быти вси захованы пры тыхъ же вольностяхъ шляхетъскихъ; лечъ которые бы по зештю ихъ и за вкупы своими зостали бояры, таковые вси абы ровнаго права зъ шляхътою не въжывали, и въ повинности волочъные они и ихъ земли обернены мети хочемъ, а въ томъ обовезуемъ повинность урадниковъ нашихъ водле ихъ сумъненъя, абы сами и зъ ревизоры и мерники зъ великою пильностью того посьтерегали; а кому бы листы наши ку листомъ старостинымъ на шляхецство прыданы были, то маеть быти отъложено на вырокъ нашъ; а ведже и тыхъ всихъ, которые бы становилъ ревизоръ на пълаты повиноватые, а показали бы листы пановъ старость Жомойтъскихъ, тогды тые листы маеть ревизоръ передъ нами оказать для ведомости певъное, съ которыхъ прычинъ того права и вольности шляхетъское ал[ъ]бо боярское хто доступилъ.

[Артыкуль] 46. З волостей Рус-

кихъ меды и инъшые доходы мають быти по сътарому браны и по тому, яко на сесь часть, до инъшое науки и постановенъя нашего.

[Артыкуль] 47. Кгды жъ вже черезъ ревизоровъ и померчыхъ о въсихъ кгрунътехъ и подданыхъ нашихъ вишелякая ведомость до скарбу нашего дошъла, хочемъ мети, абы по съмерти старостъ, державецъ и тивуновъ знову увижъчые подданыхъ нашихъ не пописывали, списъного и стацей никоторыхъ на нихъ не бѣрали подъ ласкою нашою и нагорожен[ъ]емъ совите шкодъ подданымъ, одъно маеть рейстръ ревизорскій зъ скарбу нашего взяти, || або зъ рейстровъ войтовъскихъ во въсемъ ся справити, што въ томъ уrade прыбыло, або тежъ спустошало, а зъ якое прычины; которая ведомость и досвятченъе пры враде, войте и лавъникохъ маеть быти, а по съмерти старостъ, державецъ и тивуновъ нашихъ, естьли бы была потреба всылан[ъ]я на врадъ отъ пановъ радъ альбо отъ пана подскарбего, тогды того жъ ревизора послати, который тамъ на ревизии будеть; а што съ третьего снона врадничого тамъ зостанеть, маеть ревизоръ на зештлого половицу дать, а дъругую наставаючому враднику а собе на выхованье взяти; а штъто ся дотычеть замъковъ нашихъ украин[и]ыхъ, тамъ по съмерти враду нашего маеть быти посыпано отъ насъ або отъ пановъ радъ нашихъ, которыхъ враду то належыть, для осторожъности отъ непрьятеля.

Л. 20

[Артыкуль] 48. Хочемъ мети, абы вси уходы до пущъ и лесовъ, озеръ и рекъ нашихъ и забиванье езовъ и дерево борътное, сеножати и инъшые всякие пожытки на кгрунътехъ властъныхъ нашихъ никому иному, одно под-

данымъ месть и волостей нашихъ отъ ураду на цынъшохъ и пълатехъ нашихъ даваны были для прымноженья пожытъковъ скарбу нашего, чого ревизорове пильне выведывати и стеречы мають, жебы то было безъ шкоды наше, абы тежь такими вступы и въходы за въкупы и покълоны нихъто влостъности наше забирати не могъ.

[Артыкулъ] 49. Хочемъ тежь мети, абы въ пущахъ нашихъ лесьничие никому дерева стоячого на бу дован[ъ]е ани на жадную речъ, для пожытъковъ своихъ давати не съмели, подъ срокго карностю нашою; ведже лежачое дерево могутъ давати, але не иншому кому, одно нашымъ подданнымъ, которые бы на волокахъ своихъ ку ихъ потребамъ лесу не мели.

Об. || А во всихъ тыхъ спрахъ коло размноженья пожытковъ нашихъ и по радиости господарства въ помере кгрунтьтовъ нашихъ объравши на то первей сего спрвъцю, поручили есмо державъцы Кнышинскому, пану Петъру Фальчевъскому, где жъ и на сесь часъ подле оного первого злещеня и сее уставы наше хочемъ мети: где бы въ которомъ имен[ъ]и напомъ потъреба вказывала, абы онъ з нашего рассказанья догъледалъ и доежъдchalъ, яко около померы, такъ и въ иныхъ речахъ, господарству належачыхъ, становячи ку пожытку скарбному подле воли наше господарськое.

**3. 1557, октября 20. Дополненія и исправленія „Уставы на волоки“, установленные великимъ княземъ Сигизмундомъ Августомъ.**

Того же року 1557, м[есе]ца

<sup>1</sup> Въ оригиналѣ: „есыли“.

октъябра 20 дня. Господарь король его милость и великий князь Жыкгимонтъ Августъ рачылъ поправовати некоторыхъ артыкуловъ, въ той уставе вышей описанныхъ, съ прычынъ певъныхъ, отъ пана Петъра Фалчевъскаго поданныхъ, и росказуе егомилость господарь, абы на въсемъ артыкулы ниже описанные прууставе ревизоры оповедали и становили.

Напервей до артыкула третьего — О конюхахъ седел[ъ]-ныхъ и инъшихъ. То его королевская милость рачылъ росказати доложыти: конюхи, такъ же и въси слуги дворные садити одънымъ селомъ въ кожъдомъ уrade и такъ же волоки || мерили въ три поля, и въ середнемъ поли садити, какъ и волостныхъ людей.

Л. 21

До артыкула 25 — О коняхъ. То его королевъская милость доложыти росказати рачылъ: кони врадникъ кожъдый у своемъ дойзрен[ъ]ю маеть мети и самъ отъповедати, еслы<sup>1</sup> зле будуть хованы, бо то его королевъская милость на врадника, а не на маштала здавати рачыть; для чего пры таковыхъ коняхъ маеть врадникъ своего службъника слати до господара.

До артыкула 4 — О стрел[ъ]-кохъ. Того его королевъская милость рачылъ росказати доложыти: стрел[ъ]цы садити межы тягъльыхъ людей, пересажаючи инъшыми людми, ижъ бы не посыпну седели.

До артыкула 6 — О осочникахъ. Рассказалъ его милость госпо-

даръ доложыти: осочъники на гъраницы Прускіе перенесъти съ поля, где яко потъреба, двухъ-трехъ; а иньшихъ обирати съ тыхъ, которые тамъ перемѣшъкиваютъ альбо осажоны будуть.

Об. До артыкула 7 — О войтахъ. Рассказасть его милость господарь доложыти: войты тягълые абы мели на войтовъскую службъ по две волоки вольныхъ отъ всихъ потяглей || и податковъ; а где села кгрунты и поселен[ъ]емъ прылегли собе, тамъ трыста и четырыста волокъ можетъ одинъ войтъ спроводавати, злаща где осадные люди, а не тягълые, а большей то въ земъли Жомойтъской ма быти, кгды жъ роботъ ани отъвозовъ тамъ не становено; а пры обиран[ъ]ю войтовъства войтове и лавъники прысегати мають водле первое уставы.

До артыкула 13—О корчъмахъ. Доложыти его королевъская милость рассказати рачыль: корчмы покутъные кнезскіе, панскіе, злаща где не на гостинцу, абы были гамованы и забирани отъ ураду его королевъское милости, хотя жъ бы и листы его милости господаръскіе мели, кгды жъ въ листехъ данины его королевъское милости описано безъ шкоды таковые корчмы будовати, а таковыми покутъными корчъмами не однъ шкода его милости господару, але и речы посыполитой дорогость въ живности и зънищен[ъ]е убогихъ людей.

До артыкула 9—О мѣстахъ. То его королевъская милость мети хотеть, абы пры большихъ местахъ войтомъ по две волоки даваны, а въ меньшихъ, злаща где не на гостинцу, войтомъ по однай волоце давати на его службъ войтовъскую, отъ платовъ и

повинностей вольные, абы тымъ хтивъши ку порадку были.

Л. 22  
До артыкула 20—О зароблен[ъ]е. Пашъни по тому его королевъская милость заховывает, яко нижай описано, ижъ маеть быти на кожъдую волоку өолваркову[ю] зоставлено по семи волокъ оселыхъ, з волы и съ клячами, на заробленье пашъни; а къ тому естьли бы врадъ розумель, же тымъ людми пашъни зробити || не можетъ, и будеть ли того потъреба, маеть толоки збирати на хлебъ дворный, на што з гумъна его королевъское милости збожье взяти маеть; а подданые будуть винни на такие толоки ити, и, кгды ревизоръ прыедетъ, обачывъши, што слушъне врадникъ учынилъ, маеть въ ревизии описати, абы то ему на личьбе прынято.

До артыкула 17—Около отдаван[ъ]я сена и овъсовъ. Рачыль его королевъская милость рассказати доложыти, абы пры отдаваны овъсовъ и сенъ не давано большей, однъ яко у-въ уставе описано, а войтъ за квитъ не маеть большей дати, только одинъ грошъ служебникови конюшого; а конюшый квитъ до кожъдое державы одинъ маеть дати, за которій не бол[ъ]шай, одно 12 грошей брати ему.

До артыкула 29—О ревизорахъ. Поправуючи, его королевъская милость рачыль рассказати доложыти: ревизоры со вѣсею справою своею мають ся з[ъ]ежъдати до Вильни на певън часъ, который имъ будеть ознайменъ, ижъ бы тежъ и панъ Өалчевъскій на тотъ часъ везъванъ быль, и пры немъ справу ревизии своей отъдавати и спроводавати ся повинни въ скарбе, або кому то его королевъская милость

поручить рачьть; и во въсемъ ся съ паномъ Фальчевъскимъ порозумевати мають, абы везде одынако справа волочная шла по тому, яко въ него у Кынышне.

До артыкула 23 — О мълниары. Рассказасть его милость господарь доложыти, абы мълниары з волоки, которая имъ будеть дана на мълниарство, по об. два дни тесельскою роботою || служыли до замъку альбо двора, а не по одному дню, яко у-въ уставе описано вышей.

То тежъ особъливе его королевъская милость хочетъ мети, абы на пустыхъ волокахъ вол[ъ]но паствить подданымъ быдло, и жадинъ врадникъ абы не съмель грабити быдла подданыхъ на пустомъ, хотя бы и сеножати, кромъ збожья засеяного на пустовъщыне, съ чого плать мелъ быти.

О ревизорахъ до земъли Жомойтъское хотеть его королевская милость мети, абы ехали и водле первое науки справовали ся; ведже где покажеть ся въ рейстрахъ померчыхъ, что будеть наддавъки давали на кгрунты подные, таковыхъ волокъ знову шнуромъ не пъробовати, кгды жъ то панъ Фальчевъский поведиль, же во въсихъ мерникохъ есть въ рейстрахъ описано, что назывыш на которую волоку дано и з якое прычины, и пъро то таковые рейстра мають быти даны до скарбу, абы ведомость была всякого кгрунту въ земъли Жомойтъской въ скарбе.

Есть<sup>1</sup> тежъ воля его королевъское милости, абы съ пенезей, зъ гуменъ браныхъ за зъбожье, быдло до ѿлварковъ панове врадники куповали,

звлаща коровы, а съ того пожытокъ до скарбу его королевское милости прымножали, чымъ тежъ и ролы ѿльварковъ направовати ся могутъ; а што такихъ пенезей гуменъныхъ на быдло выдавати будуть, на личбе маеть быти прымовано.

#### 4. 1558, мая 20. Инструкція, данная великимъ княземъ Сигизмундомъ Августомъ ревизорамъ и мѣрникамъ.

|| Лета Божъего Нарож[енія] Л. 23  
1558, м[есе]ца мая 20 дня.

Господаръ король его милость и великий князь, рассказавши розылати ревизоровъ и мерниковъ, ражыль поручыти то озънаймити и ку той справе доложыти, же вси они, ревизоры и мерники, въ небытности его королевъское милости въ тutoшнемъ панстве едучи на ревизею и на померу, такъ же и з[ъ]ехавши зъ справы и з ревизеи своей, мають зъжъдчати ся съ паномъ Петъромъ Фальчевъскимъ, яко жъ съ тымъ, который коло порадку того господарства з ними намовъляти [маеть], и чого бы которое именъе господаръское потъребовало, такъ въ порадку померы, яко тежъ и въ господарстве а пожыткохъ его королевъское милости, имъ раду и науку давати будеть и, въ чомъ потъреба, докъладати ся будеть пана воеводы Виленского, маршалка земъского, канцлера Великого Князства Литовского, старосты Берестейского, державъцы Борисовъского и Шовъленского, его милости пана Миколая Радивила, кгды жъ господаръ его милость на пана воеводу Виленского то преложыти ражыль отъ его милости, абы панъ Фальчевъский и въси таковые,

1 Въ оригиналѣ: „Еесть“.

въ туу службъу ставъленые, способъляли ся наукою, помоч[ъ]ю и обороною и во въсихъ справахъ, што бы ся стегало<sup>1</sup> коло пожытковъ || и кгрунтьовъ господаръскихъ.

Къ тому, будучи они на таковыхъ службахъ его королевъское милости, мають, съ паны врадники именей его милости господаръскихъ порозумевающы ся, догъледати, а гдѣ ся подданые разделили, а мъного ихъ въ одномъ селе, а на маломъ кгрунтье, таковыми абы пустые волоки осаживаны, зоставивъши брата одного або двухъ на волоце, або отъца эъ сыномъ; а давати имъ вольность, на пустыхъ волокахъ осаживающы, для запоможен[ъ]я, яко вышай описано.

Тежъ абы того врадники догъледали, а[бы] подданымъ где ку розробленымъ волокамъ лесы прыданы для будован[ъ]я и дъровъ, такъ местскимъ, яко и волостнымъ, ажъ бы только на свою потребу брали, а не продавали.

Што ся дотычеть стрел[ъ]цовъ, на томъ господарь его милость застановить рабыль за ихъ чоломъбитьемъ: ачъ на уставе описано не давати имъ цынтьшовъ з двухъ волокъ, але ижъ тепер[ъ] большій почотъ ихъ, нижъли первой было, и пъро то подвезали ся сами платити цынты и осады со въсякими повинностями такъ, яко и осадные люди, п[е]незми, кромъ роботы и потяглей, и господарь его милость росказуетъ кождому з нихъ дати по две<sup>2</sup> волоки осадити ихъ села и на добрыхъ кгрунтьехъ, и подал[ъ] пушки, а они мають одну волоку мети вольную отъ платовъ, а з другое платити будуть цынты и весь податокъ такъ, яко иные осадные люди; ведьже ани сена ани овъса, [а]ни жадныхъ отъзововъ альбо подводъ и

потяглей не повинни, || тол[ъ]ко голый цыншъ альбо плать давати имъ до враду на часъ, волости ознайменый, за ведомостью служебника пана Довойнового; а судити ся имъ, стрельцу [съ] стрельцомъ, передъ тымъ, кого панъ Довойно уставить надъ ними; а коли съ кимъ инъшымъ судъ, ино пана Довойновъ слуга за обосъланьемъ з ураду маеть становити на судъ врадничий и самъ на томъ суде маеть быти и посполь з урадникомъ судити.

А где бы ся прыгодило съ подданымъ нашымъ судити стрельца о покаженье або о переоран[ъ]е межы, по тому же маеть врадъ нашъ або войти волостный посполь съ тымъ служебникомъ пана Довойновымъ тую речь судовъне подле уставы наше застановити.

А при розъдаванью волокъ стрел[ъ]-цомъ маеть тамъ быти служебникъ пана Довойновъ.

**5. 1558, іюня 20. Постановленія великаго князя Сигизмунда Августа (по совѣщаніи съ панами - радио) объ отправлениі подводной повинности городами, мѣстечками и Русскими волостями (гдѣ еще не произведена волочная помѣра), о налогѣ на торговлю, „шынкъ“ и ремесло и объ организациіи подводнаго дѣла.**

Лета Бож[ъ]его Нароженія 1558, м[есе]ца іюня 20 дня. Господарь король его милость и великій князь Жыкгимонтъ Августъ рабыль намовляти съ паны радиами ихъ милостью и вырокомъ своимъ господаръскимъ о даванье подводъ на томъ застановити, якимъ обычаемъ маеть быти пора-

<sup>1</sup> Въ оригиналѣ: „стечало“.

<sup>2</sup> Въ оригиналѣ: „дл€“.

докъ справы и повинности тое земъское становенъ во въсихъ местехъ, mestечъкахъ и волостяхъ Рускихъ его королевъскоемилости, кромъ  
Об. мѣстъ || упървильеваныхъ вольностью отъ подводъ, а ведже и въ таковыхъ местехъ на пъредмѣстю перемѣшкывающие абы платили по тому, яко нижей описано, не выймуючи съ того никого, и чый колъвекъ чоловекъ седить въ мѣсте господаръскомъ и на предмѣстю, о[д]нако платити маеть, яко и мещане.

Мещане всихъ мѣстъ абы давали съ кождого дому по два гроши; а хто волоку держыть, тогды особъно отъ волоки маеть дати три гроши, а з морковъ при мѣстехъ по четыры п[е]нези, а отъ прута огородного мѣстъского одинъ пенязь; а где волокъ еще нетъ, ино з дому два гроши, а съ ёолварка мѣстъскогоabo съ пашни по шести грошей; а въ которомъ ёолварку люди, ино [съ] служьбы по шести грошей, а отъ огородника по два гроши. А Рускіе волости, где волоки не мероны, могутъ з дыму дати такового, въ которомъ земъли своее и особного хлеба уживаются, гроши два съ хлеба, а з дерева бортного гроши три з лезыва; а хъто того обойга не вживаеть, только на огороде седить, тотъ отъ огорода грошъ одинъ дати маеть; а хъто и огорода не мель бы, тотъ маеть з дыму дати полъгроша.

А то устава на товары, на шынкъина ремесстники. Хто едварбными речми торгуеть — четыры

Л. 25  
гроши; хто только сукъны и иными крамными товары — тотъ маеть дати два гроши; а отъ золотара || — такъ же два гроши; хто шынкъ, корчмы держыть — тотъ отъ меду одинъ грошъ, а отъ пива одинъ грошъ, а отъ горельки два гроши; резники, кождый, того ремесла уживаючи, одинъ грошъ виненъ дати; кравцы, кушънеры, шевъцы, ковале, слесары, столяры, бондары, колесьники, стельмахи, рымары, сырометники, дуботовъки, седлары, гончари<sup>1</sup>, токары, скляр[ы], пекары и кождого ремесла хто колъве уживати будуть и объходити ся ремесломъ, въ мѣсте седечы, маеть з ремесла такового дати одинъ грошъ, але отъ товарышовъ не повиненъ платити; а, отъдающы тые доходы, бирчого и писчого не повиненъ большъ дати, только одинъ пенязь, хотя мало альбо много дасть.

Ведже хто бы съ таковыхъ купцювъ альбо з ремесниковъ хотя однимъ товаромъ съ тыхъ речей менованныхъ и на одинъ разъ въ мѣсте торговалъ, альбо ремесла ужывалъ, тогды тое жъ отъ товаровъ своихъ и ремесла маеть дати и запълатити, яко и тые, обецъне въ мѣсте перемѣшкывающие, платечы то на раты установленые, — вольно ему будетъ на цалый годъ такового торгу уживати; и для того вси купцы и купъчики во въсихъ местехъ таковыхъ, где подвода идеть, мауть уписати въ реистръ урадовий, чимъ торгуеть; если жъ того не всхочеть, а търаенить ся едвабные або якіе иные не звыкълые въ его купецстве товары, тогды маеть запълатити отъ того по сей уставе и вольность мети тымъ купъчити, отъ чого запълатить.

А отдавати тые пенези до враду замъковъ и дъворовъ его королевское

<sup>1</sup> Въ оригиналѣ это слово написано надъ строкою, болѣе черными чернилами.

милости, на две раты разложивъши: на Новое Лето половицу, а другую половицу на Святый Якубъ, а после<sup>1</sup> року у двухъ неделяхъ кождый врадникъ маеть до скарбу отъдати; а земянъскie люди, кто повиненъ || носити подводу подле ѿалы земъское, на сойме вчыненое, мауть платити зъ службы по шести грошей, и на тые же роки повинъни врадники господаръскie отъсылати тые пенези до скарбу его королевъское милости, а за тые пенези кони на подводы наймованы быти мауть.

И во въсихъ местехъ и селахъ, где потъреба, а вызволены места отъ подводъ, на пъредмѣстю, хотя где до сего часу подвода не давана, мауть ховати кони на наемъ подводы.

А гдѣ волоки суть, тые мещане будуть ховати кони, которые волоки держать, и сътеречи подводы переменою по неделямъ у ровности; а мети кони кождому по два; а хъто всхочеть большей мети коней на таковый наемъ, ховати то на его волоки.

А войтъ кождого такового mestечка и села маеть два кони ховати и отъ даванья податку оногого будеть воленъ для того, абы порадку даван[ъ]я подводъ догъледали; и станеть ли омешкан[ъ]е гонцу, то войтова вина, и сърокгая карность на него отъ господара короля его милости взложона будеть.

До въсихъ замъковъ и мѣсть не мъногіе дороги и гостинцы росписати отъ столечънаго места Вильни, абы чужоземъцовъ збегомъ и шпекомъ, лихимъ людемъ, вольный проездъ, а мыту господаръскому шкода въ прокрѣданью купъцовъ не была; а къла-

сти гостинцы што напъростей можетъ быти; и такъ по въсей земъли разложыти гостинцы и станы певъные, на которыхъ подводамъ отмена маеть быти; а не становити подводы нигдѣ большей семи миль, а меншай трохъ, и то алижъ бы иначъ не могъло быти, але въ четырохъ, въ пяти, || въ шести миляхъ отъмену становити, хотя и въ князскихъ, панскихъ местахъ и селахъ, где подводу носити повинно.

Л. 26  
А коли прыйдетъ посолъ великий альбо отъвозъ речей господаръскихъ, на што бы таковыхъ коней большей потреба, ино тое место альбо село мауть ся способъляти, яко бы тыхъ коней водле потребы зготовали, бо о таковой потъребе могутъ передъ часомъ ведати; а которые то повезутъ, такъ мещане, яко и волощане, абы имъ такъ же плачоно помильное, яко нижей описано.

Въ чомъ хотячи порадокъ учынити, постановити, абы въ дому войтовомъ, бурмистровомъ альбо лавъниковомъ подводе отмена была, и маеть быти плачоно отъ коня по гърошу на милю, такъ же отъ подводного, яко и отъ того, на которомъ проводникъ ездить, а отъ возовое подводы одnymъ конемъ — полътора гроша на милю, а отъ двухъ коней до одънаго воза — полътретя гроша на милю; а естьли бы своимъ возомъ двема коньми повезъ, тогды отъ воза з двема конми три гроши маеть быти дано на милю.

И естьли бы тежъ тотъ подводникъ мусяль и назадъ на той же подводе нести гонъца, ино ему платити по тому же; а не понесеть ли гонъца, тогды платити не надобе; а маеть гонецъ и кождый посыланецъ наемънику п[е]н[е]зи вси заразъ дати, а то для того, абы

<sup>1</sup> Въ оригиналѣ: „посыле“ („ъ“ въ серединѣ слова подправленъ болѣе черными чернилами).

ратовати могъ, естьли конь рознеможеть ся або здохнетъ, чтобы мелъ за што иного коня наняти, а не омешкать гонца.

Об. || Въ даван[ъ]ю подводъ мають ся такъ заховати. Гонецъ маеть ехати до враду господаръскаго за листомъ господаръскимъ подводнымъ, а върадъ войту альбо бурмистру и лавънику, тому, хто на то уставъленъ старшимъ, кажеть ему подводы дати, колько на листе его милости господаръскому любо на листе пановъ радъ, такъ же и на листе старость и державецъ укъраинныхъ описано; и напишеть на листе подводномъ, которого дня бралъ подъводу, абы за однимъ листомъ, естьли не описано въ листе, не бѣрали подводъ по двакротъ, яко то многоокротъ чынили до сего часу. И будуть озънаймены особы певные пры дворе и скарбе его милости господаръскому, таковые, хто тые пенези на подводы роздавати маеть зъ скарбу; беручы которые, отправуючи[е] гонца давати мають на наймован[ъ]е подводъ, яко далеко едеть, на кожъдую милю по одному грошу, а на страву ему только жъ на особу его, а слугамъ его, колько съ нимъ будеть, такъ же по одному грошу, и назадъ на страву мають ему платити; а онъ вже будеть наймовати и платити таковымъ, которые обѣраны ховати тые наемъные кони; нижъли хто возомъ едеть, тотъ не такъ ся борздо посыпешть, для того и на страву маеть ему дано быти на милю польгрошкомъ болшъ; а ведже маеть быти разумяно на таковыхъ гонцовъ, который самъ одинъ з слугою або з двема посыланъ бываетъ; а хто з большымъ почтътомъ едить, таковому маеть

быти большей дано, водле особы и потребы, на што тотъ, хто въ справе своей то мети будеть, || маеть бачънымъ быти<sup>1</sup> и з волею его королевское милости такимъ посыланцомъ отъправу чынити.

Л. 27

А дворане, на подводе едуы, черезъ перемену не мають<sup>2</sup> далей на той подводе ехати; а въ переежъдчыхъ тежъ людей коней не мають<sup>3</sup> брати; а естьли бы то вчнилъ, тогъды совито повиненъ будеть шкоду нагородити, а за такъ неповѣстяжъливый выступокъ две недели у везен[ъ]ю седети, а на ту посылу николи посыланъ не будетъ, абы тымъ ся и иные карали; нижъли, естьли бы подводъный конь усталъ альбо здохъ, тогъды маеть онъ гонецъ въ переежъдчого человека альбо где на селе пры гостинцу коня наняти, а първодъникъ тому, чый конь будеть, заплатити маеть такъ же, яко ему плачено, кгды жъ п[е]н[е]зи за наемъ отъ гонца взялъ, для того абы посыланцомъ его королевъское милости, ихъ милости пановъ радъ и з укъраинъ потребамъ земъскимъ нигдѣ ся не омешкывало; а з укъраинъ мають панове воеводове, старостове и въсякіе врадники посылати, даючи свои пенези на подводу; и кгды прыедеть таковый посыланецъ, ино, взявъши ведомость съ канцеляреи, съ какою справою посыланъ и хъто посыпалъ въ земъской справе, таковому кожъдому черезъ посыланца его маеть быти заплачено за наемъ подводъ; а хъто для своее потребы шлеть, тотъ своимъ накъладомъ отправуй, а господаръскихъ подводъ не працуй, для чого, въ земъскомъ деле шлючи, своихъ потребъ на таковыхъ посыланцовъ не вѣкладати, жебы тымъ не омешквали справамъ земъскимъ, ождаочи

<sup>1</sup> Въ оригиналѣ: „бити“. <sup>2</sup> Въ оригиналѣ: „маєт“.  
„маєт“.

<sup>3</sup> Въ оригиналѣ:

„маєт“.

такимъ деламъ пана своего отъправы,  
Об. але || гонецъ з деломъ его милости госпо-  
даръскимъ и земъскимъ отъправовати  
ся спешъне маеть, ничымъ инымъ не  
забавляющы ся.

**6. 1558, октября 20. Дополненія  
и исправленія постановленій отъ 20  
июня 1558 года (№ 5), установлен-  
ные великимъ княземъ Сигизмундомъ  
Августомъ.**

Того жъ року [15]58<sup>1</sup>, м[е]-  
с[е]ца окт[ебра] 20 дня. Его  
королевъская милость ра-  
чыть росказати до тое уставы  
на подводы прыписати:

Купцы чужоземъскіе, которые коль-

<sup>1</sup> Въ оригиналѣ: „57“ (славянскими числовыми знаками). „млти“ (подъ титломъ).

векъ до панства его королевъское ми-  
лости прыежъдають съ торговлями, а  
домовъ своихъ не мають нигъде въ  
границахъ панства его королевъское  
милости, на таковый податокъ для най-  
мован[ъ]я подводъ не винни складати  
ся, когда жъ мыто платять.

Што тежъ описано вышеи въ той  
уставе, абы, на две раты разло-  
жывши, тотъ податокъ отдавали, его  
к[о]р[олевская] милость<sup>2</sup> хотеть мети,  
жебы завъжды тотъ податокъ отдаванъ  
на Новое Лето, и таковый податокъ жебы  
врагники завъжды пры цыншохъ отби-  
рали.

Оста൦ей, маршалокъ и писарь.

<sup>2</sup> Въ оригиналѣ:



Цѣна 25 коп.